



# Infovacanze

Colonie, campi e soggiorni di vacanza estivi

# 2021



# Altre pubblicazioni

Per ricevere gratuitamente al proprio domicilio copie degli opuscoli, telefonate o scrivete a: Ufficio dei giovani 091 814 71 51, [ufficiodeigiovani@ti.ch](mailto:ufficiodeigiovani@ti.ch)





# Infovacanze

---

L'opuscolo informa sulle colonie, i soggiorni, i campi di vacanza e i corsi estivi organizzati dagli enti che operano in Ticino e offre alcuni spunti per altre iniziative promosse anche fuori dai confini cantonali. Maggiori informazioni sui soggiorni fuori cantone possono essere richieste agli indirizzi indicati nella rubrica "Indirizzi utili".

L'iscrizione ai soggiorni deve essere fatta direttamente presso gli enti che sono i soli responsabili della gestione delle attività proposte.

Tutte le indicazioni contenute nell'opuscolo sono date esclusivamente a titolo informativo e non costituiscono una raccomandazione.

Considerato l'elevato numero di richieste potrebbe accadere che, al momento della diffusione dell'opuscolo, qualche turno risulti già al completo. Presso le singole organizzazioni citate si possono ottenere tutte le necessarie informazioni.

**Le attività descritte nell'opuscolo possono inoltre essere soggette a modifiche e annullamenti in ragione della pandemia con la quale siamo tuttora confrontati. Augurandoci che, nel rispetto delle disposizioni federali e cantonali in vigore e delle necessarie misure di prevenzione, anche quest'estate bambini e giovani possano ritornare a giocare insieme.**

**Eventuali annullamenti stabiliti dopo la pubblicazione dell'opuscolo saranno segnalati sul portale [www.ti.ch/infogiovani](http://www.ti.ch/infogiovani) (sezione "politiche giovanili", rubrica "pubblicazioni").**

Per ordinare l'opuscolo o per informazioni su Infogiovani potete rivolgervi a:

Ufficio dei giovani  
Tel. 091 814 71 51  
[ufficiodeigiovani@ti.ch](mailto:ufficiodeigiovani@ti.ch)

Il nuovo Coronavirus ha creato una situazione completamente inedita, carica d'incertezze e accompagnata da numerosi timori. Le restrizioni imposte dalla pandemia hanno ridotto la libertà di cui dovrebbero gioire soprattutto i bambini e i giovani. Rimanere a lungo confinati è indubbiamente uno strano modo di vivere la propria gioventù.

Ciononostante, bambini e giovani stanno tenendo duro. Con grande impegno e spirito di sacrificio, fanno del loro meglio per accettare queste inimmaginabili circostanze. Nel corso di questa lunga maratona, bambini e giovani dimostrano ogni giorno il loro senso di responsabilità anche se soffrono delle conseguenze indirette delle misure di contenimento della pandemia e delle incertezze rispetto al futuro. A tutti i ragazzi che hanno lasciato in prestito agli adulti il mondo in cui viviamo, teniamo ad esprimere il più profondo ringraziamento per la loro collaborazione in difesa della vita.

Al di fuori della famiglia e della scuola, i più giovani hanno il diritto di tornare a trascorre il tempo con i propri amici e di ricominciare a partecipare alla vita di tutta la comunità. Benché le prospettive siano favorevoli, non sappiamo ancora come trascorreremo l'estate. Per combattere lo stress, la solitudine e i dubbi che ci accompagnano, un affiatato gruppo di volontari e professionisti si sta impegnando per restituire a bambini e giovani la possibilità di giocare, vivere nuove avventure e crescere insieme.

Oltre a confermare il proprio impegno per garantire a bambini e giovani delle esperienze educative significative, d'intesa con le autorità federali e cantonali, gli organizzatori delle attività introdurranno tutte le misure necessarie per ridurre al minimo i rischi. Anche se distanti, la pandemia ci ha reso ancor più vicini ed anche quest'anno Infovacanze raccoglie numerose e variegate proposte per partecipare a colonie, campi e corsi durante i quali bambini e giovani avranno l'occasione di riprendere in mano i propri sogni.

Auguriamo a tutti i bambini, ai giovani, ai monitori e ai responsabili di colonie, di campi e di soggiorni di vacanza di fare nuove conoscenze, scoprire nuovi luoghi e di divertirsi per crescere insieme. Buona strada a tutti!



## **Un'esperienza di colonia come monitore?**

### **Bella occasione, ma come mi formo?**

#### **Andare in colonia permette di:**

- svolgere un ruolo educativo significativo
- vivere un'esperienza di gruppo
- fare nuove amicizie
- assumersi delle responsabilità
- mettersi al gioco e in gioco
- prestare del volontariato
- ...

#### **Formarsi per:**

- crescere come persona e prepararsi come animatore
- riflettere sui bisogni dei partecipanti
- mettere a fuoco le potenzialità del gruppo
- crearsi un bagaglio d'attività da proporre ai partecipanti
- approfondire temi specifici in giornate o fine settimana

Se vuoi formarti, se cerchi una colonia dove fare l'animatore e se (come organizzatore) cerchi un monitore, consulta il nostro sito!!

# **[www.cemea.ch](http://www.cemea.ch)**

**cemea, Via Agostino Maspoli 37, 6850 Mendrisio, 091 630 28 78**

**[info@cemea.ch](mailto:info@cemea.ch)**

# Indice

<b>Colonie e campi estivi</b>	<b>pag.</b>
Colonie residenziali	9
Colonie residenziali integrate e speciali	22
Campi scout	25
Colonie diurne e centri estivi	26
Colonie diurne integrate e speciali	43
Altre proposte	46
Corsi Lingue e Sport	49
Cemea	51
Tandem	52
Congedo giovanile	53
Indirizzi utili	55

# Indice per date

## Giugno

**pag.**

Agriturismo e scuderia Bio La Finca	29
All Sport Association	45
Associazione "La casa sull'albero" Rancate	38
Associazione Abaco	29
Associazione Accoglienza Infanzia	32
Associazione AGAPE	39
Associazione Famiglie Diurne del Mendrisiotto	26
Associazione Famiglie diurne Sopraceneri	41
Associazione Grest Ticino	34
Associazione I.R.M.A.	42
Associazione Multispazio	31
Associazione per la Gioventù di Ascona - Parrocchia di Ascona	18
Centro extrascolastico Camalù	32
Centro extrascolastico Camaluonte	31
Colonie dei Sindacati	16
Fondazione Alberto Pedrazzini	12
Fondazione Colonia "Il Girasole"	22
Fondazione Zerosedici	38
Leventina Western	16
MASTIO SCRL	48
MySchool Ticino - Fondazione Medacta for Life	30
Pinacoteca cantonale Giovanni Züst	39
Polo Sud	38
Pro Infirmis Ticino e Moesano	43
SCUDO, Servizio Cure a domicilio del Luganese	12
Scuola Steiner Origgio	35
Scuola Steiner Locarno	35

Accademia Arti Marziali Cinesi IACMA	29
Agriturismo e scuderia Bio La Finca	29
All Sport Association	45
ASIG - Associazione Infanzia & Gioventu	47
Assemblea Genitori Novazzano	13
Associazione “La casa sull’albero” Rancate	38
Associazione Abaco	29
Associazione Accoglienza Infanzia	32
Associazione AGAPE	39
Associazione Comunità familiare	22
Associazione Famiglie Diurne del Mendrisiotto	26
Associazione Famiglie diurne Sopraceneri	41
Associazione Grest Ticino	34
Associazione I.R.M.A.	42
Associazione Luganese Famiglie Diurne	42
Associazione Monitori e Animatori Colonie	17
Associazione Multispazio	31
Atgabbes	23 e 44
Centri OCST per l’Infanzia	11
Centro extrascolastico Camalù	32
Centro extrascolastico Camaluonte	31
Centro Giovani E20 Cevio	30
Circo Fortuna	17
Colonia Malcantonese	14
Colonie dei Sindacati	16
Comune di Balerna	12
Comune di Vacallo	14
Divisione Socialità Città di Lugano	41
Fondazione Terra Vecchia Villaggio	19
Fondazione Zerosedici	38
Giullari di Gulliver e Materiale Elastico	15



## Luglio

**pag.**

Istituto Sant'Anna	18
La Madonnina	15
Leventina Western	16
MySchool Ticino - Fondazione Medacta for Life	30
Pinacoteca cantonale Giovanni Züst	39
Polo Sud	38
Pro Natura Ticino	13
Scout San Gottardo Viganello	25
Scout San Rocco Giubiasco	25
Scuola Steiner Origgio	35
Scuora Steiner Locarno	35
Sezione Scout S. Antonino	25
Società ticinese di scienze naturali	13
Spazio Aperto	35
Unità lavoro sociale	13
WWF Svizzera	9 e 30

## Agosto

**pag.**

Agriturismo e scuderia Bio La Finca	29
ASIG - Associazione Infanzia & Gioventù	46
Associazione "La casa sull'albero" Rancate	38
Associazione Abaco	29
Associazione Accoglienza Infanzia	32
Associazione AGAPE	39
Associazione Comunità familiare	22
Associazione Famiglie Diurne del Mendrisiotto	26
Associazione Famiglie diurne Sopraceneri	41
Associazione Grest Ticino	34
Associazione I.R.M.A.	42
Associazione Luganese Famiglie Diurne	42

Associazione Multispazio	31
Centro extrascolastico Camalù	32
Centro extrascolastico Camaluonte	31
Circo Fortuna	17
Comune di Balerna	12
Fondazione Terra Vecchia Villaggio	19
Fondazione Zerosedici	38
Giullari di Gulliver	15
Istituto Sant'Anna	18
Leventina Western	16
MySchool Ticino - Fondazione Medacta for Life	30
Polo Sud	38
Pro Infirmis Ticino e Moesano	43
Pro Natura Ticino	28
Scuola Steiner Origlio	35
Spazio Aperto	35
Unità di lavoro sociale	24
Vacances Nouvelles	47
WWF Svizzera	10

# Colonie residenziali

## WWF Svizzera - Bellinzona

Campi Natura 2021

**Importante:** Il programma ufficiale dei Campi Natura WWF è consultabile online al sito [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi).  
Iscrizione valida solamente online al sito [www.wwf.ch/iscrizionecampi](http://www.wwf.ch/iscrizionecampi)

c/o Fabienne Lanini, WWF Svizzera, Piazza Indipendenza 6, 6501 Bellinzona  
091 820 60 00 [campi@wwf.ch](mailto:campi@wwf.ch) [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>10 luglio - 16 luglio</b>	<b>Ronchini-Aurigeno</b>	<b>14</b>	<b>11 - 14</b>	<b>fr. 430.-*</b> <b>fr. 470.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: **Che tempo farà?**

Un Campo alla scoperta del clima, in cui avrai la possibilità di capire e affrontare importanti tematiche d'attualità. Insieme incontreremo esperti, scopriremo iniziative ticinesi che si impegnano a favore dell'ambiente, sperimenteremo uno stile di vita ecosostenibile... Il tutto in ottima compagnia!!

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>11 luglio - 17 luglio</b>	<b>Ronco sopra Ascona</b> (Alpe Casone)	<b>14</b>	<b>13 - 16</b>	<b>fr. 290.-*</b> <b>fr. 330.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: **Into the wild**

Dormire in tenda e vivere la montagna! Durante questo Campo avrai l'occasione di confrontarti con le sfide vissute dagli abitanti delle regioni alpine, imparando tecniche di sopravvivenza e ad utilizzare le risorse che ci circondano.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 23 luglio</b>	<b>Monti di Semione</b> (Pian d'Alpe)	<b>15</b>	<b>9 - 11</b>	<b>fr. 390.-*</b> <b>fr. 430.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>1</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: **Dove vivono i camosci**

Una settimana in capanna per assaporare l'ebbrezza della vita sulle cime alpine! Un campo a stretto contatto con la natura, esplorando e scoprendo le meraviglie della nostra montagna, proprio come i camosci.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 luglio - 24 luglio</b>	<b>Corzoneso-Cumiasca</b>	<b>18</b>	<b>6 - 99</b>	<b>fr. 500.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: **Somarelli per grandi e piccoli**

Un campo dove coppie adulto-bambino (6-11 anni) avranno l'occasione di scoprire tante cose sugli asini e sulla regione alpina in cui vivono.

\* prezzo ridotto

\*\* prezzo solidale

c/o Fabienne Lanini, WWF Svizzera, Piazza Indipendenza 6, 6501 Bellinzona  
 091 820 60 00 [campi@wwf.ch](mailto:campi@wwf.ch) [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>24 luglio - 30 luglio</b>	<b>Grächen</b> (Vallese)	<b>20</b>	<b>11 - 13</b>	<b>fr. 520.-*</b> <b>fr. 570.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>4</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

**Informazioni supplementari:** A tu per tu con i lama

Un campo per imparare come accudire i lama e partire con loro per lunghe passeggiate tra le bellissime montagne vallesane. In cambio delle tue attenzioni, i lama saranno così gentili da trasportare il tuo zainetto durante il trekking.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>25 luglio - 31 luglio</b>	<b>Alpe di Pazz</b> (Novaggio)	<b>20</b>	<b>6 - 8</b>	<b>fr. 350.-*</b> <b>fr. 390.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>5</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

**Informazioni supplementari:** Storie dal bosco

Ogni giorno una storia nuova, portata dal vento e dagli alberi, ci darà ispirazione per fare giochi creativi, esplorazioni avventurose, per sbizzarrirci in bricolages come pure tra i fornelli. Se sei curioso di ascoltare la voce del bosco e vivere la natura in tutta la magia, questo è il campo che fa per te!

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>31 luglio - 7 agosto</b>	<b>Ronco sopra Ascona</b> (Alpe Casone)	<b>14</b>	<b>9 - 11</b>	<b>fr. 300.-*</b> <b>fr. 340.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

**Informazioni supplementari:** Il tipi dei quattro elementi

Durante questa settimana vivremo un po' da alpigiani e un po' da nativi d'America, dormendo in un grande tipi, cucinando i nostri pasti sul fuoco. Fuoco, aria, acqua e terra sono i temi che ci accompagneranno in questa meravigliosa avventura!

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>1 agosto - 7 agosto</b>	<b>Campo Blenio</b>	<b>20</b>	<b>10 - 12</b>	<b>fr. 370.-*</b> <b>fr. 410.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

**Informazioni supplementari:** Insetti e cosiddetti

Uno strabiliante micro-mondo si estende proprio sotto i nostri piedi, ricco di vita e tutto da scoprire. Unisciti al nostro gruppo in quest'avventura a naso in giù per conoscere tutti i segreti degli insetti e dei loro simpatici cugini con molte zampe. Con Pro Natura.

\* prezzo ridotto

\*\* prezzo solidale

## WWF Svizzera - Bellinzona

**Importante:** Il programma ufficiale dei Campi Natura WWF è consultabile online al sito [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi).  
Iscrizione valida solamente online al sito [www.wwf.ch/iscrizioneecampi](http://www.wwf.ch/iscrizioneecampi)

c/o Fabienne Lanini, WWF Svizzera, Piazza Indipendenza 6, 6501 Bellinzona  
091 820 60 00 [campi@wwf.ch](mailto:campi@wwf.ch) [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>8 agosto - 13 agosto</b>	<b>Alpe di Pazz</b> (Novaggio)	<b>15</b>	<b>10 - 12</b>	<b>fr. 350.-*</b> <b>fr. 390.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>1</b>

Informazioni supplementari: **Melodie nel Bosco**

Un campo per dare libero sfogo alla tua creatività musicale, in un'atmosfera naturale con un non so che di magico ed un'ottima compagnia. Se suoni uno strumento (anche da principiante) non perdere quest'occasione!

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 22 agosto</b>	<b>Campo itinerante</b> <b>da Olivone a Realp (UR)</b>	<b>12</b>	<b>14 - 17</b>	<b>fr. 480.-*</b> <b>fr. 520.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>no</b>

Informazioni supplementari: **Trekking sulle Alpi**

Un'avventura indimenticabile nel cuore nevralgico della Svizzera, la regione del massiccio del San Gottardo. Partiremo con lo zaino in spalla all'avventura alla scoperta delle sorgenti dei fiumi più celebri.

\* prezzo ridotto

\*\* prezzo solidale

.....

## Centri OCST per l'infanzia

c/o Nadia Negrinotti, Via S. Balestra 19, 6900 Lugano  
091 910 56 17 [colonie@ocst.ch](mailto:colonie@ocst.ch) [www.ocst.ch/famiglie](http://www.ocst.ch/famiglie)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>3 luglio - 16 luglio</b>	<b>Sonogno</b> <b>Val Verzasca</b>	<b>80</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 340.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>12</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>8</b>

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 31 luglio</b>	<b>Sonogno</b> <b>Val Verzasca</b>	<b>80</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 340.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>12</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>8</b>

Informazioni supplementari: \*Soci OCST fr. 340.- e residenti TI e fr. 450.- fuori cantone.

Non soci fr. 440.- residenti in TI e fr. 530.- fuori cantone.

In un clima familiare potrai divertirti con giochi, sport, lavori manuali, balli di gruppo uscite nella natura e spettacoli creati apposta per te: il soggiorno a Sonogno ti permetterà di vivere una straordinaria esperienza di vita comunitaria diversa da quella quotidiana in cui potrai imparare cose nuove, assumendoti piccole responsabilità e collaborando con altri bambini in gruppo.

## Colonia estiva dell'Istituto Scolastico Comunale di Balerna

Colonia del Comune di Balerna,  
c/o Centro Climatico di Bosco Gurin, C.P. 45, 6828 Balerna  
091 683 29 19 cpagani@balerna.ch www.scuolebalerna.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>4 luglio - 17 luglio</b>	<b>Bosco Gurin</b>	<b>40</b>	<b>7 - 12</b>	<b>fr. 300.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>1 agosto - 14 agosto</b>	<b>Bosco Gurin</b>	<b>40</b>	<b>7 - 14</b>	<b>fr. 300.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Retta in funzione del reddito; + fr. 80.- per non domiciliati di ciascuna fascia di reddito; precedenza ai domiciliati a Balerna.

Attività nella natura attorno ad un tema motivazionale.

Responsabile: Christian Pagani

.....

## Fondazione Alberto Pedrazzini - Cerentino

c/o Studio medico Pedrazzini Kouros, Via Vela 11, 6600 Locarno  
079 410 44 55 colonia@casa-cerentino.ch www.casa-cerentino.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>27 giugno - 10 luglio</b>	<b>Cerentino</b>	<b>30</b>	<b>8 - 14</b>	<b>fr. 380.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>sì</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: Non sai cosa fare quest'estate? Hai voglia di conoscere nuovi amici e trascorrere due settimane all'insegna del divertimento nella fresca Val Rovana? Accogliamo bambini tra gli 8 e i 14 anni per vivere appassionanti avventure, cimentarsi in diverse attività e condividere l'esperienza con nuovi amici.

Segretaria: Cristina Storni

.....

## Colonia Marina Luganese - SCUDO, Servizio Cure a Domicilio del Luganese

c/o Matteo Spreafico, Scudo Servizio Cure a Domicilio,  
Via Giacomo Brentani 11, 6900 Lugano  
091 973 18 10  
matteo.spreafico@scudo.ch www.coloniamarinaluganese.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 4 luglio</b>	<b>Misano Adriatico (Italia) o Airolo*</b>	<b>25</b>	<b>6 - 13</b>	<b>fr. 500.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>7</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: Il luogo del soggiorno sarà deciso in base alla situazione sanitaria: se sarà stabile si andrà al mare altrimenti si farà a Airolo. Il costo della retta in caso di soggiorno a Misano Adriatico sarà CHF 500.-, altrimenti, ad Airolo, sarà probabilmente inferiore. Il servizio SCUDO di Lugano organizza una Colonia con ragazzi tra i 6 e i 13 anni, i quali possono usufruire di diverse attività a tema, con lo scopo di garantire una forte integrazione e un piacevole soggiorno, il tutto sotto la responsabilità di monitori esperti e qualificati.

## Assemblea Genitori Novazzano

Casa Alpina, Carì, Assemblea Genitori Novazzano, C.P. 57, 6883 Novazzano  
076 248 31 91 agnovazzano@gmail.com

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 31 luglio</b>	<b>Cari</b>	<b>30</b>	<b>7 - 11</b>	<b>fr. 450.-*</b> <b>fr. 600.-**</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>6</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>4</b>	

Informazioni supplementari: \*domiciliati (fr. 400.- per fratelli)/ \*\*non domiciliati (fr. 550.- per fratelli)

Età massima degli ospiti fino alla fine della quinta elementare.

Due settimane di soggiorno presso la Casa Alpina di Carì dove i bambini avranno modo di allacciare relazioni interpersonali con pari e con monitori e personale, immersi nella natura guidati in un'avventura a tema.

Responsabile: Tiziana Basile

.....

## I racconti del Nord (trekking) - Pro Natura Ticino

c/o Anna Lisa Mascitti, Pro Natura Ticino, Viale Stazione 10, 6500 Bellinzona  
091 835 57 67

giovani@pronatura.ch [www.pronatura-ti.ch/giovani/giovani-agenda.php](http://www.pronatura-ti.ch/giovani/giovani-agenda.php)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>22 luglio - 25 luglio</b>	<b>Val Bedretto</b>	<b>16</b>	<b>11 - 16</b>	<b>fr. 335.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Per partecipare al trekking bisogna prima partecipare alla giornata di prova (data comunicata in seguito agli iscritti). Le condizioni del campo (durata, percorso, n° totale iscritti, ev. tariffa) possono variare in funzione delle condizioni meteo e della situazione sanitaria.

Hai uno spirito curioso e ti piace scarpinare tra vette e brughiere? Unisciti allora al gruppo per scoprire i paesaggi che hanno ispirato alcuni dei mitici racconti di madre natura. E perché no... se anche tu conosci una storia o due, portala con te: ci farà compagnia!

.....

## Montagna, scienza e sostenibilità - Società ticinese di scienze naturali

c/o Manuela Varini, Società ticinese di scienze naturali, Viale Cattaneo 4,  
CP 5487, 6901 Lugano

079 706 40 52 [info@stsn.ch](mailto:info@stsn.ch) [www.stsn.ch/agenda/vacanze](http://www.stsn.ch/agenda/vacanze)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>12 luglio - 17 luglio</b>	<b>Piera, Cadagno, Lucomagno, Campra, Olivone</b>	<b>15</b>	<b>11 - 13</b>	<b>fr. 380.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Vacanza scientifica alla scoperta della natura delle nostre montagne, con attività sulla sostenibilità. In collaborazione con il Centro di biologia alpina, la SUPSI, la Fondazione alpina per le scienze della vita e l'Osservatorio astronomico della Capanna Gorda. Maggiori informazioni sul portale dell'Associazione.

## Colonia estiva del Comune di Vacallo

c/o Lucia Rizza, Municipio di Vacallo, Piazza Municipio, 6833 Vacallo  
091 695 27 00 vicesegretaria@vacallo.ch www.vacallo.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 31 luglio</b>	<b>Catto</b>	<b>50</b>	<b>6 - 11</b>	<b>fr. 400.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: L'obiettivo primario della colonia è quello di creare un clima familiare dove i bambini, pur lontani da casa, possano trovare la sicurezza affettiva che la famiglia dà e nel contempo divertirsi e crescere con i compagni che condividono un'esperienza che si spera sarà bella da ricordare.

.....

## Colonia Malcantonese

Colonia Malcantonese, C.P. , 6986 Curio  
077 454 81 44  
colonia.malcantonese@bluewin.ch www.coloniamalcantonese.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 31 luglio</b>	<b>Camperio</b>	<b>30</b>	<b>12 - 15</b>	<b>fr. 400.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>	

Informazioni supplementari: Soggiorno dedicato a ragazzi in età scuola media (II-IV) che hanno voglia di trascorrere 2 settimane di vacanza in montagna, immersi nella natura, all'insegna del divertimento e, perché no, con la prospettiva un giorno di diventare monitori della colonia malcantonese.

Responsabile: **Christian Marchesi**

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 31 luglio</b>	<b>Sedrun (GR)</b>	<b>50</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 380.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>	

Informazioni supplementari: Dopo il giro del mondo, l'avventura con il circo, le terre degli indiani, lo spazio con i suoi alieni, cosa ci aspetterà quest'anno? Siamo già all'opera per stupirvi, preparate le valigie e tanta voglia di divertirvi: vi aspettano delle vacanze indimenticabili!

Responsabile: **Dario Maffeis**



## Colonia Lazzi di Luzzo – Associazione Giullari di Gulliver

c/o Emma Tognola, Associazione Giullari di Gulliver, C.P. 284, 6864 Arzo  
076 616 55 51 annamaria.lupi@giullari.ch www.giullari.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>1 agosto - 15 agosto</b>	<b>S-Chanf Grigioni</b>	<b>35</b>	<b>7 - 12</b>	<b>fr. 500.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>no</b>

Informazioni supplementari: \*per i soci dell'Associazione (quota associativa annuale CHF 30.-), fino a CHF 600 secondo il reddito e la disponibilità delle famiglie. La colonia promuove esperienze di espressione creativa per bambini nel periodo delle vacanze estive. Si spazia dal dipingere ai lavori manuali, da giochi nella natura a cacce al tesoro. Pronti a viaggiare con la fantasia? Stiamo per salpare!

.....

## Badabum - Colonia Musicale – Associazione Giullari di Gulliver e Materiale Elastico

c/o Francesco Berta, c/o Associazione Giullari di Gulliver, CP 284, 6864 Arzo  
076 616 55 51 annamaria.lupi@giullari.ch www.giullari.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 1 agosto</b>	<b>Luzzone Val di Blenio</b>	<b>20</b>	<b>13 - 16</b>	<b>fr. 640.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>2</b>

Informazioni supplementari: \*per i soci dell'Associazione (quota associativa annuale CHF 30.-), fino a CHF 740.- secondo il reddito e la disponibilità delle famiglie. Colonia musicale integrata con stranieri e non: percorso di creazione di uno spettacolo musicale, realizzazione di diversi concerti live in varie piazze del Ticino. Sono previsti tre incontri (gratuiti) prima della colonia per l'avvio delle attività e alcuni concerti nei mesi successivi alla colonia.

.....

## Colonia “La Madonnina”

c/o Chiara Mareveggio, Via alle Cave 19, 6925 Gentilino  
076 366 18 12 chiarafm@epost.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>25 luglio - 7 agosto</b>	<b>Altanca</b>	<b>35</b>	<b>7 - 11</b>	<b>fr. 420.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>no</b>

Informazioni supplementari: Vivremo fantastiche avventure, immersi nel verde e nella frescura montana. Faremo escursioni, giochi e costruzioni all'aperto, lavoretti e treatrini e tanto altro. Ogni bambino avrà modo di valorizzare le proprie qualità collaborando all'interno del gruppo.

## Colonie dei Sindacati - Bellinzona

c/o Paola Orsega Testa  
 Colonie dei Sindacati, C.P. 1244, 6501 Bellinzona  
 091 826 35 77  
 info@coloniedeisindacati.ch www.coloniedeisindacati.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>29 giugno - 13 luglio</b>	<b>Rodi</b>	<b>70</b>	<b>5 - 11</b>	<b>fr. 400.-*</b> <b>fr. 500.-**</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>14</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>6</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>15 luglio - 29 luglio</b>	<b>Rodi</b>	<b>40</b>	<b>12 - 14</b>	<b>fr. 500.-*</b> <b>fr. 600.-**</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>14</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>6</b>

Informazioni supplementari: \*Sindacalizzati / \*\*Non sindacalizzati

La colonia residenziale per un perfetto distacco dall'ambiente familiare e scolastico unico per le sue peculiarità e caratteristiche: una vacanza per divertirsi e riposarsi, che consente allo stesso tempo un'esperienza comunitaria di crescita e di sviluppo sociale e affettivo, in un contesto incoraggiante l'autonomia e la responsabilità di ogni partecipante.

.....

## Due giorni in sella - Trekking - Leventina Western

c/o Eva Arnoldi, Strèda di Scamoi 40, 6763 Osco  
 079 506 78 02 eva@arnoldi.ch www.leventinawestern.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 giugno - 27 giugno</b>	<b>Osco - Cari</b>	<b>6</b>	<b>12 - 18</b>	<b>fr. 240.-</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>22 luglio - 23 luglio</b>	<b>Osco - Cari</b>	<b>6</b>	<b>12 - 18</b>	<b>fr. 240.-</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 agosto - 6 agosto</b>	<b>Osco - Cari</b>	<b>6</b>	<b>12 - 18</b>	<b>fr. 240.-</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>24 agosto - 25 agosto</b>	<b>Osco - Cari</b>	<b>6</b>	<b>12 - 18</b>	<b>fr. 240.-</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: Si farà una passeggiata a cavallo con picnic all'aperto, partendo da Osco fino all'alpe Pian Cavallo sopra le piste di sci di Cari, dove si dormirà in una jurta e il giorno seguente si rientra a cavallo fino a Osco, accompagnati da una cowgirl che farà da guida. Bisogna già sapere andare a cavallo in tutte le andature (passo, trotto e galoppo) in modo indipendente.

## Colonia estiva AMAC - Mendrisio

c/o Michele Aramini, AMAC, C.P. 1035, 6850 Mendrisio

079 502 52 24

info@amacolonia.ch

www.amacolonia.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>31 luglio - 14 agosto</b>	<b>Rodi-Fiesso</b>	<b>50</b>	<b>5 - 11</b>	<b>fr. 500.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>10</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>10</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>31 luglio - 14 agosto</b>	<b>Rodi-Fiesso</b>	<b>20</b>	<b>12 - 14</b>	<b>fr. 600.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>5</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*sono previsti sconti per fratelli.

Come ogni anno l'AMAC propone le sue vacanze a Rodi-Fiesso in Valle Leventina con la colonia residenziale per bambini e il campo per gli adolescenti. Sul sito internet potete conoscere il nostro progetto pedagogico.

.....

## Circo Fortuna - campo estivo

c/o Claudia Aldini, C.P. 150, 6934 Bioggio

078 874 80 87

info@circofortuna.ch

www.circofortuna.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 luglio - 30 luglio</b>	<b>Aquila</b>	<b>55</b>	<b>7 - 17</b>	<b>fr. 550.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>3</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>2 agosto - 6 agosto</b>	<b>Aquila</b>	<b>59</b>	<b>9 - 17</b>	<b>fr. 550.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>3</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>9 agosto - 14 agosto</b>	<b>Aquila</b>	<b>59</b>	<b>12 - 18</b>	<b>fr. 670.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>3</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Informazioni supplementari: Direzione pedagogica e artistica di Claudia Aldini, con la collaborazione di professionisti delle arti del circo.

Scopriamo insieme il magico mondo del circo e scegli la tua disciplina preferita tra giocoleria, diavolo, trapezio, cerchio, tessuti e corda aerei, clowneria, acrobazia, monociclo, lasciandoti sorprendere da tanti spettacoli, musica dal vivo e un sano divertimento! Il tutto condito con giochi nel bosco e racconti intorno al fuoco al lume delle stelle.

## Associazione per la Gioventù di Ascona - Parrocchia di Ascona

c/o Don Massimo Gaia, Via Collegio 5, 6612 Ascona  
 079 659 15 91      gamma@ticino.com      www.colonieascona.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>20 giugno - 17 luglio</b>	<b>Mogno</b>	<b>50</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 200.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: \*a settimana tutto incluso. Sono previsti degli sconti per chi partecipa a più di una settimana.

Quattro settimane di Colonia di vacanza a Mogno, organizzata dall'Associazione per la Gioventù di Ascona e dalla Parrocchia di Ascona. Il tema delle prime due settimane: "Mettiti in gioco"; il tema della 3ª e 4ª settimana: "Su Per Terra".

.....

## Corsi estivi Monte Laura

c/o Luca Bariffi, Istituto Sant'Anna, Via Nassa 31, 6900 Lugano  
 091 923 91 50      corsiestivi@istitutosantanna.ch      www.istitutosantanna.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>4 luglio - 16 luglio</b>	<b>Laura sopra Roveredo Grigioni</b>	<b>40</b>	<b>8 - 12</b>	<b>fr. 1'380.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: III, IV e V elementare: Matematica, Italiano, Francese  
 I media: Matematica, Italiano, Francese, Introduzione al Tedesco  
 II media: Matematica, Italiano, Tedesco, Introduzione all'Inglese  
 Nel pomeriggio passeggiate, giochi, sport e lavori manuali.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>18 luglio - 30 luglio</b>	<b>Laura sopra Roveredo Grigioni</b>	<b>40</b>	<b>9 - 13</b>	<b>fr. 1'380.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: IV e V elementare: Matematica, Italiano, Francese  
 I media: Matematica, Italiano, Francese, Introduzione al Tedesco  
 II media: Matematica, Italiano, Tedesco, Introduzione all'Inglese  
 III media: Matematica, Tedesco, Inglese. Nel pomeriggio giochi, sport, passeggiate e lavori manuali.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>1 agosto - 13 agosto</b>	<b>Laura sopra Roveredo Grigioni</b>	<b>40</b>	<b>11 - 15</b>	<b>fr. 1'380.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: I media: Matematica, Italiano, Francese, Introduzione al Tedesco  
 II media: Matematica, Italiano, Tedesco, Introduzione all'Inglese  
 III e IV media: Matematica, Tedesco, Inglese. Nel pomeriggio passeggiate, giochi, sport, lavori manuali.

## Fondazione Terra Vecchia Villaggio - Burattini nel Bosco

c/o Barbara Balba Weber e Victoria Grütter, Palagnedra-Bordei, 6657 Centovalli  
091 798 12 34  
victoria.gruetter@bordei.ch    www.terravecchiavillaggio.ch/it/

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>12 luglio - 18 luglio</b>	<b>Rasa</b>	<b>15</b>	<b>9 - 12</b>	<b>fr. 350.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>1</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Informazioni supplementari: La settimana si svolge nell'ambito di un ampio programma di insegnamento sui temi della migrazione. Sono benvenuti anche i bambini allogliotti.

Siamo in un villaggio favoloso in mezzo alla foresta di montagna, raggiungibile solo a piedi, lavoriamo con una ventriloqua. Insieme a lei costruiamo burattini e inventiamo storie che inviamo nel mondo in diverse lingue.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>9 agosto - 15 agosto</b>	<b>Rasa</b>	<b>15</b>	<b>14 - 17</b>	<b>fr. 400.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>1</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Informazioni supplementari: La settimana si svolge nell'ambito di un ampio programma di insegnamento sui temi della migrazione. Sono benvenuti anche i bambini allogliotti.

Passeremo cinque giorni in uno dei luoghi più speciali del Ticino, completamente immerso in una foresta di montagna e accessibile solo a piedi. Insieme a un noto artista di maschere costruiremo maschere di legno. Con loro racconteremo storie che il mondo non ha mai sentito prima.





# Colonie residenziali integrate e speciali

## Comunità familiare

Via Trevano 13, 6904 Lugano  
091 923 30 94

segretariato@comfamiliare.org www.comfamiliare.org

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 luglio - 13 agosto</b>	<b>Mogno BANDA BASSOTTI</b>	<b>10 disabili 10 normodotati</b>	<b>6 - 9</b>	<b>fr. 490.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Il periodo di colonia è ancora indicativo. Contattare l'ente organizzatore per avere informazioni più precise.

Responsabile: Nesa Emanuele

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 luglio - 10 agosto</b>	<b>Alt St.Johann, Wildhaus (SG) BATMAN</b>	<b>12 disabili 12 normodotati</b>	<b>9 - 14</b>	<b>fr. 735.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>4</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>	

Responsabile: Martini Arianna

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>1 agosto - 15 agosto</b>	<b>Da definire ARCOBALENO</b>	<b>11 disabili</b>	<b>18 - 99</b>	<b>fr. 700.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>4</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>	

Informazioni supplementari: Il periodo in cui si svolgerà la colonia è indicativo. Solitamente viene organizzata le prime due settimane di agosto. Contattare l'ente organizzatore per avere informazioni più dettagliate.

Responsabile: Liuzzi Giorgia

## Fondazione Colonia "Il Girasole" - Lugano

Fondazione Colonia "Il Girasole", C.P. 5485, 6901 Lugano  
079 489 95 35

monica.magri@me.com www.coloniagirasole.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>27 giugno - 10 luglio</b>	<b>Misano Adriatico</b>	<b>30</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 500.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Soggiorno marino

I bambini disabili sono inseriti in piccoli gruppi con bambini normodotati e svolgono le medesime attività.

Responsabile: Monica Magri



## ATGABBES (Associazione Ticinese di Genitori ed Amici dei Bambini Bisognosi di Educazione Speciale) - Lugano

Via Canevascini 4, 6900 Lugano

091 972 88 78

info@atgabbes.ch

www.atgabbes.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>10 luglio - 18 luglio</b>	<b>Primadengo</b> (Tutti frutti)	<b>20</b>	<b>6 - 10</b>	<b>fr. 280.-</b>

Posti disponibili personale educativo	2	Posti disponibili personale ausiliario	2
---------------------------------------	---	--	---

Informazioni supplementari: Colonia residenziale integrata, con particolare attenzione ai bisogni dei più piccoli e ricca di grandi animazioni. Una settimana all'insegna del divertimento con attività di vario genere.

Responsabili: Andrea Basileo, Nora Binda, Saba Ramelli, David Thungdiyil

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>17 luglio - 24 luglio</b>	<b>Da definire</b> (Arcabalena)	<b>10 disabili</b> <b>10 normodotati</b>	<b>12 - 17</b> <b>11 - 14</b>	<b>fr. 280.-</b>

Posti disponibili personale educativo	2	Posti disponibili personale ausiliario	2
---------------------------------------	---	--	---

Informazioni supplementari: Colonia dai ritmi tranquilli, molti giochi all'aperto, lavori manuali, gite, balli, teatrini e tante altre sorprese. Un tema farà da filo conduttore durante tutta la colonia. Quale sarà il tema di quest'anno?

Responsabile: Luca Nydegger

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>11 luglio - 25 luglio</b>	<b>Da definire</b> (Volere Volare)	<b>10 disabili</b> <b>10 normodotati</b>	<b>8 - 14</b> <b>8 - 14</b>	<b>fr. 420.-</b>

Posti disponibili personale educativo	2	Posti disponibili personale ausiliario	2
---------------------------------------	---	--	---

Informazioni supplementari: Progetto di integrazione sociale per adolescenti con disabilità e normodotati. Colonia dinamica e attenta alle necessità dei ragazzi con disabilità. Obiettivi del soggiorno: integrazione e divertimento.

Responsabile: Luca Nydegger

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>1 luglio - 29 agosto</b>	<b>Da definire</b> (Colonia Ado)	<b>10 disabili e</b> <b>10 normodotati</b>	<b>12 - 17</b> <b>12 - 17</b>	<b>fr. 420.-</b>

Posti disponibili personale educativo	5	Posti disponibili personale ausiliario	2
---------------------------------------	---	--	---

Informazioni supplementari: Il periodo e il luogo della colonia sono ancora da definire. Ulteriori informazioni verranno pubblicate appena possibile sul sito dell'associazione (www.atgabbes.ch). Progetto di integrazione sociale per adolescenti con e senza disabilità. Tanta animazione e molta attività scandiscono il tempo in questa particolare colonia educativa destinata a ragazzi in età adolescenziale.

Responsabile: Luca Nydegger

## Unità di lavoro sociale

c/o Martina Ortelli, Nussbaumstrasse 6, 8003 Zurigo  
044 450 21 08      unitadilavorosociale@gmail.com

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 luglio - 30 luglio</b>	<b>Wildhaus (SG)</b>	<b>20 disabili</b>	<b>6 - 75</b>	<b>fr. 400.-*</b>
		<b>25 normodotati</b>	<b>4 - 18</b>	
Posti disponibili personale educativo		<b>10</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>5</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>9 agosto - 20 agosto</b>	<b>Wildhaus (SG)</b>	<b>15 disabili</b>	<b>6 - 75</b>	<b>fr. 400.-*</b>
		<b>25 normodotati</b>	<b>4-18</b>	
Posti disponibili personale educativo		<b>10</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>5</b>

Informazioni supplementari: \*Sconti a partire dal secondo figlio.

Colonia integrata di ispirazione cristiana attiva da 45 anni. Canti, giochi, bricolage, passeggiate, nuoto in piscina, pic-nic e altri momenti di vita comune.

# Campi Scout

## Campeggio estivo 2021 - Sezione Scout S. Antonino

c/o Pedrelli Loris, Via Cimitero 29, CP 110, 6592 S. Antonino  
079 919 56 79      lorispedrelli@gmail.com

www.scoutsantonino.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>24 luglio - 7 agosto</b>	<b>Zernez (GR)</b>	<b>40</b>	<b>7 - 17</b>	<b>fr. 350.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>3</b>	

Informazioni supplementari: \*Per due fratelli la retta totale è CHF 600.-, per 3 fratelli CHF 700.-  
Attività formative e ludiche all'aria aperta sull'arco di due settimane con pernottamento in casa/tenda.

## Campeggio estivo 2021 - Scout San Rocco - Giubiasco

c/o Fabrizio Martinella, Via al Prò 6, 6528 Camorino  
079 360 45 35  
fabrizio.martinella@scoutgiubiasco.ch

www.scoutgiubiasco.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>4 luglio - 17 luglio</b>	<b>Cari</b>	<b>50</b>	<b>8 - 14</b>	<b>fr. 450.- 2 settimane</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Il luogo e la data potranno variare in base alle eventuali restrizioni Covid.  
Attività scout all'aria aperta quali cacce, giochi, topografia, pionierismo ecc.

## Campo Esploratori e Lupetti 2021 - Scout San Gottardo Viganello

c/o Gioele Tagliabue, Via Sonvico 5, 6948 Porza  
076 419 56 97

scoutviganello@gmail.com

www.viganello.scout.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>24 luglio - 7 agosto</b>	<b>Canton Zurigo</b>	<b>60</b>	<b>7 - 16</b>	<b>fr. 250.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Avventura del campo estivo scout, lupi in casa e esplo in tenda.

# Colonie diurne e centri estivi

## Asilo estivo e colonia diurna "Lo Scoiattolo"

Associazione Famiglie Diurne del Mendrisiotto,  
 c/o Simona Sandrinelli e Realini Giorgia, via S. Franscini, C.P. 72, 6833 Vacallo  
 091 682 14 19 [afdm@bluewin.ch](mailto:afdm@bluewin.ch) [www.famigliediurne.ch](http://www.famigliediurne.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Vacallo Scoiattolo 1</b>	<b>25</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Vacallo Scoiattolo 1</b>	<b>30</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Coldrerio Scoiattolo 2</b>	<b>15</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Coldrerio Scoiattolo 2</b>	<b>15</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Novazzano Scoiattolo 3</b>	<b>15</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Novazzano Scoiattolo 3</b>	<b>15</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: \* Retta giornaliera (o mezza giornata) calcolata in base al reddito familiare: minimo CHF 20.-; massimo CHF 45.-. Possibilità di usufruire di aiuti (sconti) cantonali.  
 Il divertimento per noi è una cosa seria! Vieni a scoprire cosa contengono le scatole magiche! Dalle 7:00 alle 19:00 (con possibilità d'iscrizione anche mezza giornata).  
 Ai bambini saranno offerte attività, gite, giornate in piscina e scoperta del territorio.  
 I bambini più grandi fanno una gita di tutta la giornata il martedì e si recano in piscina il giovedì. I bambini più piccoli faranno un'uscita settimanale di tutta la giornata e dei momenti in piscina.

## Asilo estivo e colonia diurna “Lo Scoiattolo”

Associazione Famiglie Diurne del Mendrisiotto,  
 c/o Simona Sandrinelli e Realini Giorgia, via S. Francini, C.P. 72, 6833 Vacallo  
 091 682 14 19      afdm@bluewin.ch      www.famigliediurne.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 30 luglio</b>	<b>Chiasso “Casa Allegretto”</b>	<b>15</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
<b>23 agosto - 27 agosto</b>	<b>Scoiattolo 4</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 30 luglio</b>	<b>Chiasso “Casa Allegretto”</b>	<b>15</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
<b>24 agosto - 29 agosto</b>	<b>Scoiattolo 4</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>22 giugno - 27 agosto</b>	<b>Stabio</b>	<b>25</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
	<b>Scoiattolo 5</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Stabio</b>	<b>25</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
	<b>Scoiattolo 5</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 2 luglio</b>	<b>Mendrisio</b>	<b>15</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
<b>26 luglio - 27 agosto</b>	<b>Scoiattolo 6</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 2 luglio</b>	<b>Mendrisio</b>	<b>15</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
<b>26 luglio - 27 agosto</b>	<b>Scoiattolo 6</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Balerna</b>	<b>15</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>
	<b>Scoiattolo 7</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Balerna</b>	<b>15</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>
	<b>Scoiattolo 7</b>			
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario	no	

Informazioni supplementari: \* Retta giornaliera (o mezza giornata) calcolata in base al reddito familiare: minimo CHF 20.-; massimo CHF 45.-. Possibilità di usufruire di aiuti (sconti) cantonali.  
 Il divertimento per noi è una cosa seria! Vieni a scoprire cosa contengono le scatole magiche! Dalle 7:00 alle 19:00 (con possibilità d'iscrizione anche mezza giornata).  
 Ai bambini saranno offerte attività, gite, giornate in piscina e scoperta del territorio.  
 I bambini più grandi fanno una gita di tutta la giornata il martedì e si recano in piscina il giovedì. I bambini più piccoli faranno un'uscita settimanale di tutta la giornata e dei momenti in piscina.

## Asilo estivo e colonia diurna “Lo Scoiattolo”

Associazione Famiglie Diurne del Mendrisiotto,  
 c/o Simona Sandrinelli e Realini Giorgia, via S. Franscini, C.P. 72, 6833 Vacallo  
 091 682 14 19 afdm@bluewin.ch www.famigliediurne.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Castel San Pietro Scoiattolo 8</b>	<b>10</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 20.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Castel San Pietro Scoiattolo 8</b>	<b>15</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 20.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \* Retta giornaliera (o mezza giornata) calcolata in base al reddito familiare: minimo CHF 20.-; massimo CHF 45.-. Possibilità di usufruire di aiuti (sconti) cantonali.  
 Il divertimento per noi è una cosa seria! Vieni a scoprire cosa contengono le scatole magiche! Dalle 7:00 alle 19:00 (con possibilità d'iscrizione anche mezza giornata).  
 Ai bambini saranno offerte attività, gite, giornate in piscina e scoperta del territorio.  
 I bambini più grandi fanno una gita di tutta la giornata il martedì e si recano in piscina il giovedì. I bambini più piccoli faranno un'uscita settimanale di tutta la giornata e dei momenti in piscina.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 23 luglio</b>	<b>Melide</b>	<b>20</b>	<b>7 - 12</b>	<b>fr. 260.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 23 luglio</b>	<b>Melide</b>	<b>20</b>	<b>3 - 6</b>	<b>fr. 260.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>1</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Retta settimanale  
 Costo: 1 settimana CHF 140.-; 2 settimane CHF 260.-; 3 settimane CHF 380.-  
 Dal lunedì al venerdì, dalle 9:00 alle 17:00, allo Stabile Ex BIC, educatori e monitori accolgono e intrattengono i bambini con attività itineranti alla scoperta del territorio ticinese, favorendo la socializzazione e l'esperienza condivisa con altri bambini. Si può partecipare solo a blocchi settimanali.

## I magnifici 4 - Pro Natura Ticino

c/o Anna Lisa Mascitti, Pro Natura Ticino, Viale Stazione 10, 6500 Bellinzona  
 091 835 57 67  
 giovani@pronatura.ch www.pronatura-ti.ch/giovani/giovani-agenda.php

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>2 agosto - 13 agosto</b>	<b>Muzzano</b>	<b>20</b>	<b>5 - 10</b>	<b>fr. 330.-</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>1</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: Se ti piace giocare in compagnia, sguazzare negli stagni o rincorrere farfalle, allora questa è la colonia che fa per te! Due settimane di colonia diurna (sabato e domenica esclusi) all'insegna del divertimento sulle rive del laghetto di Muzzano, alla scoperta dei 4 elementi. Non mancare!

## Associazione ABACO - Campo Estivo

c/o Donatella Cardinale, Centro extrascolastico ABACO, Via delle Aie 5, 6900 Lugano  
091 970 23 10 maestreabaco@gmail.com

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Lugano</b> Scuola dell'infanzia ABACO	<b>25</b>	<b>3 - 12</b>	<b>fr. 280.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: \*Tariffa settimanale per giornata intera (7.00-19.00) comprensiva di pasti.  
Tariffa settimanale per mezza giornata (7.00-13.00): CHF 180.- comprensiva di pasti.  
Tariffa settimanale tre giorni interi (7.00-19.00): 190 CHF comprensiva di pasti.  
Proponiamo laboratori tematici svolti da personale qualificato e uscite per scoprire il territorio. La nostra scuola ha un giardino che ci permette quotidianamente di realizzare diverse attività all'aperto. Offriamo pasti equilibrati e freschi cucinati da noi.

.....

## Accademia Arti Marziali Cinesi IACMA

c/o Isidoro Li Pira, Centro IACMA, Via sonvico 9, 6952 Canobbio  
079 409 52 94 segreteria@iacma.com www.iacma.com

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 luglio - 30 luglio</b>	<b>Lugano</b> (accademia IACMA)	<b>25</b>	<b>6 - 16</b>	<b>fr. 135.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: Apprendere dalle discipline marziali le strategie necessarie a crescere in armonia con il proprio corpo (sciolttezza, potenza elastica, flessibilità, ecc.) e le opportune facoltà mentali (concentrazione, osservazione, intuizione, ecc.) e così accrescere le capacità difensive. Alla fine del corso si potrà poi proseguire un corso settimanale durante tutta la stagione scolastica.

.....

## Colonia in scuderia agriturismo - Agriturismo e scuderia Bio La Finca

c/o Marco Taminelli, Al Quatro 4, 6705 Cresciano  
079 337 35 41 colonie@lafinca.ch www.lafinca.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 25 giugno</b>	<b>Cresciano</b>	<b>16</b>	<b>8 - 14</b>	<b>fr. 400.-</b>
<b>28 giugno - 2 luglio</b>				
<b>26 luglio - 30 luglio</b>				
<b>2 agosto - 6 agosto</b>				
Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>3</b>	

Informazioni supplementari: Passare cinque giorni in una scuderia Bio-Etologica immersi nella natura a stretto contatto con cavalli che vivono in branco! Scopriremo insieme il loro mondo e tutte le loro caratteristiche. Oltre al lavoro con il cavallo vi s aspettano avventure creatività giochi e molto altro!

## Summer Camp - Centro Giovani E20 Cevio

c/o Joshi Pina, Centro Giovani E20 Cevio, Via Val Rovana 4, 6675 Cevio  
079 245 84 25 [joshi.pina@projuventute.ch](mailto:joshi.pina@projuventute.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 9 luglio</b>	<b>Cevio</b>	<b>15</b>	<b>11 - 15</b>	<b>fr. 120.-</b>
<b>Centro Giovani E20</b>				

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Informazioni supplementari: Summer Camp è una colonia diurna dedicata ai giovani della Vallemaggia tra i 11 e 15 anni. Ogni giorno sono previste attività educative, creative e sportive. Un viaggio avventuroso con l'obiettivo finale di ritrovare un misterioso totem perduto.

## My Summer Camp - Circus Time! - MySchool Ticino - Fondazione Medacta for Life

c/o Valentina Impedovo, MySchool Ticino - Fondazione Medacta for Life,  
Via alle Zocche 2, 6874 Castel San Pietro  
091 682 99 60 [info@myschoolticino.ch](mailto:info@myschoolticino.ch) [www.myschoolticino.ch](http://www.myschoolticino.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Castel San Pietro</b>	<b>100</b>	<b>3 - 10</b>	<b>da fr. 305.-*</b>
<b>My School Ticino</b>				

Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Possibilità di selezionare la fascia di abbonamento preferita (a/b/c)  
a: 7:30-16:00, CHF 305.-; b: 7:30-18:00, CHF 355.-; c: 7:00-19:00 CHF:405.-  
Pasti e merende inclusi.

Le iscrizioni aprono il 1 aprile fino ad esaurimento posti. Iscrizioni settimanali.  
Summer Camp bilingue italiano/inglese. Iscrizioni settimanali! Aperti dalle 7.00 alle 19.00. Cucina interna. Disponiamo di creativi spazi interni e ampie aree esterne.  
Corsi opzionali di lingue (ing, ted, fra). Il filo conduttore riguarderà le arti circensi, non mancheranno gite sul territorio e tanto divertimento!

## WWF Svizzera - Bellinzona

Campi Natura 2021

**Importante:** Il programma ufficiale dei Campi Natura WWF è consultabile online al sito [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi).  
Iscrizione valida solamente online al sito [www.wwf.ch/iscrizionecampi](http://www.wwf.ch/iscrizionecampi)

c/o Fabienne Lanini, WWF Svizzera, Piazza Indipendenza 16, 6501 Bellinzona  
091 820 60 00 [campi@wwf.ch](mailto:campi@wwf.ch) [www.wwf.ch/campi](http://www.wwf.ch/campi)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 luglio - 30 luglio</b>	<b>Gudo</b>	<b>16</b>	<b>8 - 10</b>	<b>fr. 150.-*</b> <b>fr. 170.-**</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Prezzo ridotto  
\*\*Prezzo solidale

Lascigolador

Un campo diurna per risvegliare i nostri cinque sensi tra i colori e i profumi dell'orto!  
Insieme esploreremo tutti i segreti di questo luogo, godendoci i pomeriggi all'ombra degli alberi e facendo tanti giochi entusiasmanti in natura.



## Associazione Multispazio

c/o Zoe Zimmermann, Centro extrascolastico Eccolo Massagno,  
Via Ceresio 2, 6900 Massagno  
091 220 68 83      eccolo.extrascolastico@gmail.com      www.asiloeccolo.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 20 agosto</b>	<b>Massagno</b>	<b>28</b>	<b>3 - 11</b>	<b>fr. 280.-*</b> <b>fr. 180.-**</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*a settimana dalle 7:00 alle 19:00

\*\*a settimana dalle 7:00 alle 14:00 oppure dalle 11.30 alle 19.00

Rette e regolamento visionabili su [www.asiloeccolo.ch](http://www.asiloeccolo.ch).

### Centro extrascolastico Eccolo Massagno

Ogni settimana avrà un tema specifico: inglese, arte, cucina, scienze, musica, gioco, danza, natura, ecc. Programma su [www.asiloeccolo.ch](http://www.asiloeccolo.ch).

c/o Diana Caputo, Centro extrascolastico Eccolo Breganzona,  
Via Camara 26, 6932 Breganzona  
091 967 51 67      eccolo.breganzona@gmail.com      www.asiloeccolo.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 29 agosto</b>	<b>Breganzona</b>	<b>22</b>	<b>3 - 11</b>	<b>fr. 280.-*</b> <b>fr. 180.-**</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*a settimana dalle 7:00 alle 19:00

\*\*a settimana dalle 7:00 alle 14:00 oppure dalle 11:30 alle 19:00

Rette e regolamento visionabili su [www.asiloeccolo.ch](http://www.asiloeccolo.ch).

### Centro extrascolastico Eccolo Breganzona

Ogni settimana avrà un tema specifico: inglese, arte, cucina, scienze, musica, gioco, danza, natura, ecc. Programma su [www.asiloeccolo.ch](http://www.asiloeccolo.ch).

.....

## Habitat naturali e i loro abitanti! - Centro extrascolastico Camaluonte

c/o Nadia Notari Giron Arce, Centro extrascolastico Camaluonte  
Viale 1814 n° 8, 6512 Giubiasco  
091 220 35 96      centro.camaluonte@gmail.com      www.artebambini.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 27 agosto</b>	<b>Giubiasco</b>	<b>30</b>	<b>3 - 14</b>	<b>da fr. 24.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Da CHF 24.- a CHF 40.- al giorno, pasti inclusi (sconti RIPAM e/o se entrambi i genitori con impegni lavorativi).

Come al centro Camalù, andiamo alla scoperta di 10 habitat naturali e dei loro simpatici abitanti. Dall'alta montagna partirai, scoprendo imponenti ghiacciai. Lungo i fiumi poi scivoleremo, prati e boschi attraverseremo. Pesci di lago e pesci di mare, forse potremo provare a toccare. Cosa manca ancora da scoprire? Nel deserto lo sciacallo e nella giungla il pappagallo? Giungendo alla fine dell'avventura gridiamo insieme "W la natura"!

## Associazione Accoglienza Infanzia - Centro extrascolastico Fogazzaro

c/o Giunta Silvana, Via alla Chiesa 16, 6962 Lugano - Viganello  
079 702 50 53 info@fogazzaro.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Lugano</b>	<b>25</b>	<b>3 - 15</b>	<b>fr. 60.-*</b>
<b>Centro extrascolastico Fogazzaro 1</b>				
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Lugano</b>	<b>25</b>	<b>3 - 15</b>	<b>fr. 60.-*</b>
<b>Centro extrascolastico Fogazzaro 2</b>				
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Lugano</b>	<b>20</b>	<b>3 - 15</b>	<b>fr. 60.-*</b>
<b>Centro extrascolastico Fogazzaro 3</b>				
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: \*al giorno (07:00 - 19:00)

\*\*mezza giornata (07:00 - 13:00 oppure 13:00 - 19:00)

I Centri extrascolastici Fogazzaro prevedono esperienze ludiche e di svago attraverso un programma settimanale, adatto all'età e ai bisogni dei bambini iscritti, composto da uscite al parco, gite, giornate in piscina, attività in inglese, corsi di arte e pittura, corsi di cucina e tanto altro.

## Alla scoperta degli habitat naturali! - Centro extrascolastico Camalù

c/o Nadia Notari Giron Arce e Nicoleta Croitori, Centro extrascolastico Camalù  
Via F. Zorzi 15, 6512 Giubiasco  
091 840 20 24 centro.camalu@gmail.com www.artebambini.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Giubiasco</b>	<b>45</b>	<b>3 - 14</b>	<b>da fr. 24.-*</b>
<b>Centro extrascolastico Camalù</b>				

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	
---------------------------------------	-----------	--	-----------	--

Informazioni supplementari: \*Da CHF 24.- a CHF 40.- al giorno, pasti inclusi (sconti RIPAM e/o se entrambi i genitori con impegni lavorativi).

Un'avventura di 10 settimane per scoprire 10 habitat naturali e i loro simpatici abitanti. Dall'alta montagna partirai, scoprendo maestosi ghiacciai. Lungo i fiumi poi scivoleremo, prati e boschi attraverseremo. Pesci di lago e pesci di mare, forse potremo provare a toccare. Cosa manca ancora da scoprire? Nel deserto lo sciacallo e nella giungla il pappagallo? Giungendo alla fine dell'avventura, gridiamo insieme "W la natura".



## Grande Estate - Associazione Grest Ticino

c/o Roberto Ghiazza, Associazione Grest Ticino, Nucleo 24, 6980 Castelrotto  
 076 520 79 34 info@grest-ticino.ch www.grest-ticino.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 16 luglio</b>	<b>Gordola</b>	<b>50</b>	<b>6 - 13 anni</b>	<b>fr. 130.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 9 luglio</b>	<b>Lugano - Centro</b>	<b>150</b>	<b>4 - 12 anni</b>	<b>fr. 120.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>3 luglio - 30 luglio</b>	<b>Locarno</b>	<b>100</b>	<b>6 - 13 anni</b>	<b>fr. 120.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 16 luglio</b>	<b>Cureglia</b>	<b>100</b>	<b>3 - 13 anni</b>	<b>fr. 120.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 16 luglio</b>	<b>Minusio</b>	<b>150</b>	<b>6 - 13 anni</b>	<b>fr. 80.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>12 luglio - 6 agosto</b>	<b>Castelrotto</b>	<b>100</b>	<b>3 - 13 anni</b>	<b>fr. 120.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>2 agosto - 13 agosto</b>	<b>Lugano - Cadro</b>	<b>80</b>	<b>3 - 13 anni</b>	<b>fr. 100.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 27 agosto</b>	<b>Ascona</b>	<b>50</b>	<b>6 - 13 anni</b>	<b>fr. 120.-</b>
Posti disponibili personale educativo		sì	Posti disponibili personale ausiliario	sì

Informazioni supplementari: I bambini e i ragazzi seguiranno attività a loro dedicate, a seconda dell'età. Durante la giornata sono previsti bellissimi atelier, grandi giochi e attività entusiasmanti! Sono pure previste delle uscite. Durante la giornata vi saranno anche dei brevi momenti di riflessione per scoprire e discutere insieme valori universali che sono alla base degli ideali cristiani. Maggiori indicazioni sulle rette sono disponibili sul sito dell'Associazione.

## Colonia diurna Scuola Steiner Origlio

c/o Enea Bernasconi, Scuola Steiner, Via ai Magi 4, 6945 Origlio

091 966 29 62

segreteria@scuolasteiner-lugano.ch

www.scuolasteiner-lugano.ch/centro-estivo/

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 6 agosto</b>	<b>Origlio</b>	<b>66</b>	<b>4 - 12</b>	<b>fr. 290.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>10</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>4</b>

Informazioni supplementari: Svariate attività della pedagogia Waldorf, con escursioni, esperienze sportive, artistiche e artigianali entusiasmanti.

.....

## Centro estivo Scuola Steiner Locarno

c/o Djamilia Agustoni, Via dei Paoli 36, 6648 Minusio

091 752 31 02

info@scuolasteinerlocarno.ch

www.scuolasteinerlocarno.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 2 luglio</b> <b>5 luglio - 9 luglio</b> <b>12 luglio - 16 luglio</b>	<b>Arcegno</b>	<b>15</b>	<b>5 - 8</b>	<b>fr. 220.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>no</b>

Informazioni supplementari: Dalle 8:30 alle 13:30

Sono previste intere mattinate a contatto con la natura, giochi, costruzioni di capanne, percorsi con le corde, attività guidate con materiali naturali e passeggiate.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 9 luglio</b> <b>12 luglio - 16 luglio</b>	<b>Minusio</b>	<b>15</b>	<b>7 - 11</b>	<b>fr. 270.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>sì</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>sì</b>

Informazioni supplementari: \*Dalle 8:30 alle 16:00. Retta per due settimane CHF 520.-, sconto del 10% per fratelli.

Sono previste attività artistiche, laboratori e giochi.

.....

## Associazione Spazio Aperto - Colonia estiva diurna di Spazio Aperto

c/o Tiziana Ferrari, Via Gerretta 9a, 6500 Bellinzona

091 826 47 76

info@spazioaperto.ch

www.spazioaperto.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 luglio - 30 luglio</b> <b>2 agosto - 13 agosto</b>	<b>Bellinzona</b> <b>Centro Spazio Aperto</b>	<b>25</b>	<b>6 - 12</b>	<b>fr. 300.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>1</b>

Informazioni supplementari: \*La colonia propone diverse attività: lavoretti manuali, gite, piscina, giochi, visite culturali, ecc. I pranzi e le merende sono sempre inclusi.

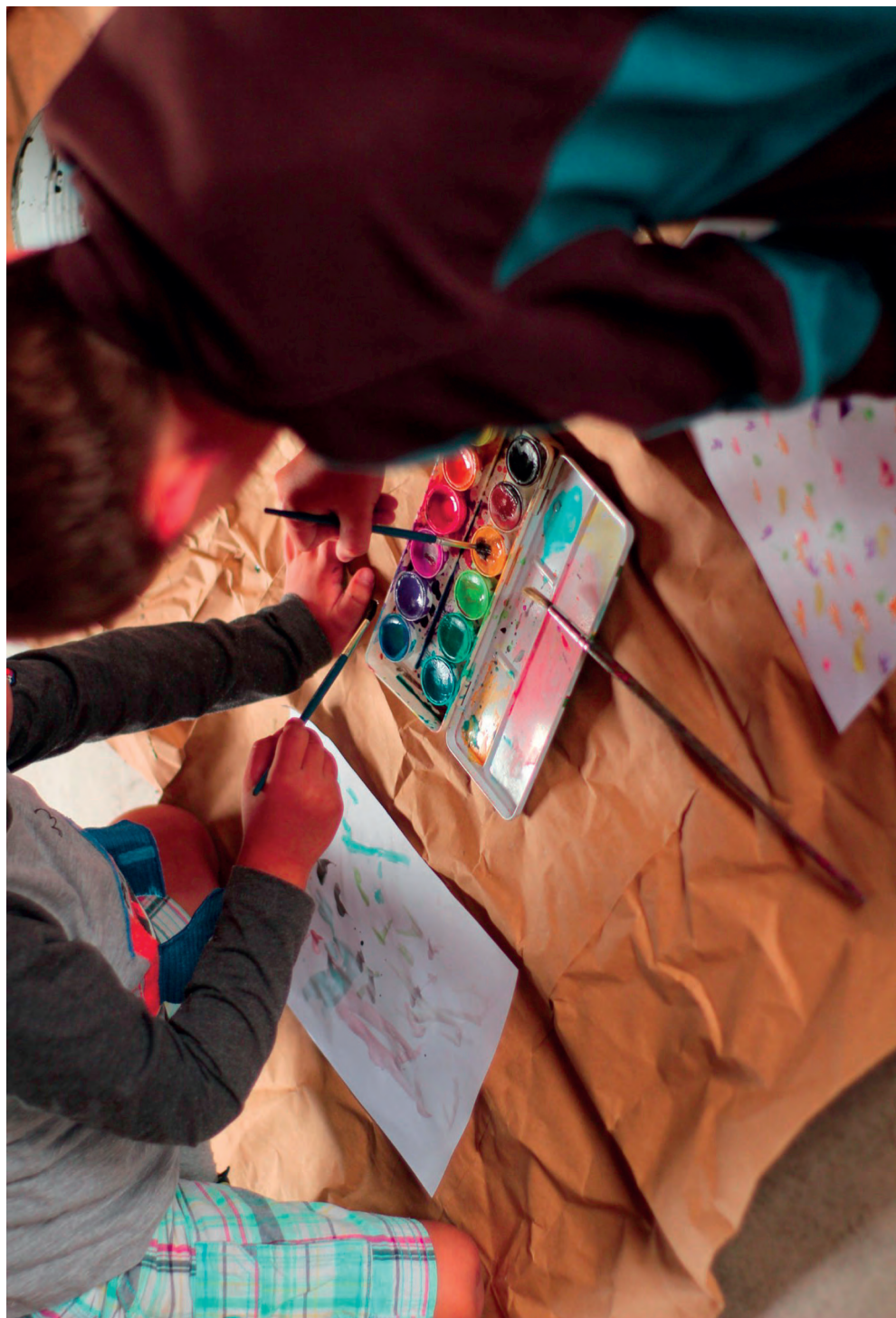
Centro Spazio Aperto Bellinzona.

Da lunedì a venerdì, dalle 08:30 alle 17:00h, turno di due settimane, pasti inclusi.

Non domiciliati Fr. 350.-)

Sono previste attività artistiche, laboratori e giochi.





## Un'estate da favola 2.0 - Centro extrascolastico Polo Sud

c/o Vanessa Marzorati e Maria Pia De Leo, Piazza Indipendenza 1, 6500 Bellinzona  
091 826 16 61 [segreteria@polosud.ch](mailto:segreteria@polosud.ch) [www.polosud.ch](http://www.polosud.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 28 agosto</b>	<b>Bellinzona</b>	<b>108</b>	<b>3 - 13</b>	<b>fr. 20.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*al giorno. Attivo un trasporto speciale per chi da Mezzovico-Rivera vuole frequentare le nostre colonie di Bellinzona (massimo 25 bambini, massimo CHF 50.-).

Estate da favola 2.0 tra giochi e attività nel paese delle favole.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 28 agosto</b>	<b>Gnosca</b>	<b>20</b>	<b>1 - 4</b>	<b>fr. 20.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*al giorno.

Preasilo di Gnosca, per i bambini più piccoli è aperto il preasilo, dalle 8.00 alle 12.00.

## Colonia estiva "La casa sull'albero", servizio extrascolastico - Rancate

c/o Michela Ambrosini Della Valle, Associazione "La casa sull'albero" Rancate,  
Piazza S. Stefano 9, 6862 Rancate  
091 646 19 89 [lacasasullalbero@bluewin.ch](mailto:lacasasullalbero@bluewin.ch) [www.lacasasullalbero.ch](http://www.lacasasullalbero.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 20 agosto</b>	<b>Rancate</b>	<b>20</b>	<b>4 - 10</b>	<b>fr. 250.-*</b>
	<b>Servizio Extrascolastico Rancate</b>			<b>fr. 150.-**</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>1</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Informazioni supplementari: \*Tempo pieno (pranzo e merenda inclusi)/ \*\*Metà tempo (pranzo incluso)

Colonia a tema con proposte di attività ludiche e creative in base all'età. Attività all'aria aperta con gite organizzate. Visite a musei e a parchi presenti sul territorio. Passeggiate alla scoperta della natura e dei boschi limitrofi.

## Colonia estiva centro MIRA - Muralto - Fondazione Zerosedici

c/o Natale Ardenghi, Fondazione Zerosedici, Via Francesca 3a, 6648 Minusio  
091 735 34 55 [mira@zerosedici.ch](mailto:mira@zerosedici.ch) [www.zerosedici.ch](http://www.zerosedici.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Muralto</b>	<b>30</b>	<b>4 - 15</b>	<b>fr. 70.-*</b>
	<b>Scuole elementari</b>			

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*al giorno, inclusi pranzo e gita. Possibilità di frequenza a tempo parziale, presenze giornaliere e orari flessibili, come da tabelle vigenti.

Struttura di appoggio alle famiglie dove i bambini possono vivere dei momenti distensivi e ricevere nel tempo stesso un adeguato supporto educativo durante le fasce di orario extrascolastico e durante tutte le vacanze.



## Associazione AGAPE - Sfera KIDS

c/o Susy Poletti, Associazione AGAPE Sfera KIDS Agno, C.P. 337, 6934 Bioggio  
 091 600 24 68 info@agapeticino.com www.agapeticino.com

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Agno</b>	<b>30</b>	<b>4 - 13</b>	<b>fr. 265.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 27 agosto</b>	<b>Sorengo</b>	<b>30</b>	<b>4 - 13</b>	<b>fr. 265.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 27 agosto</b>	<b>Gravesano</b>	<b>23</b>	<b>3 - 12</b>	<b>fr. 265.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 27 agosto</b>	<b>Comano</b>	<b>23</b>	<b>4 - 12</b>	<b>fr. 265.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 giugno - 27 agosto</b>	<b>Origlio</b>	<b>17</b>	<b>4 - 12</b>	<b>fr. 265.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: \*La retta è settimanale e comprende vitto e trasferte. Possibilità di usufruire di aiuti (sconti) cantonali. Sconto per fratelli oppure sconto sul reddito.  
 L'estate a Sfera KIDS è un viaggio in un allegro mistero, per scoprirlo puoi solo partecipare mentre i tuoi genitori sono a lavorare. Divertimento, scoperte, nuove conoscenze sono assicurati e per i più piccoli ritmi e bisogni rispettati. Orario di apertura 6:45 - 19:00.

.....

## Un'estate a regola d'arte - Pinacoteca cantonale Giovanni Züst

c/o Alessandra Brambilla, Pinacoteca cantonale Giovanni Züst,  
 Via Pinacoteca Züst 2, 6862 Rancate  
 091 816 47 91 decs-pinacoteca.zuest@ti.ch www.ti.ch/zuest

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 31 luglio</b>	<b>Rancate</b>	<b>20</b>	<b>6 - 11</b>	<b>fr. 55.-*</b>
	<b>Pinacoteca cantonale Giovanni Züst</b>			
Posti disponibili personale educativo	<b>2</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>	

Informazioni supplementari: \*Retta settimanale. Fratelli 35.- a testa. Singola giornata 15.- Merenda compresa.  
 Orari: 13:30-17:00.

Pomeriggi di attività e giochi in museo. Di settimana in settimana scoprirete il favoloso mondo che ruota intorno al museo e vi divertirte con laboratori creativi e giochi sempre diversi: pittura con colori naturali che realizzerete voi stessi, collage, pastelli, cartapesta, fotografia, argilla, tecniche incisorie...l'arte non avrà più segreti per voi!



## Centro extrascolastico “Arca”, Locarno - Associazione Famiglie Diurne Sopraceneri

Associazione Famiglie Diurne Sopraceneri,  
c/o Tamara De Albuquerque, Via G. Cattori 11, 6600 Locarno  
091 760 06 20      [sopraceneri@famigliediurne.ch](mailto:sopraceneri@famigliediurne.ch)      [www.famigliediurne.ch](http://www.famigliediurne.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 27 agosto</b>	<b>Locarno</b>	<b>20</b>	<b>3 - 12</b>	<b>fr. 25.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: \* La retta viene calcolata in base al reddito (con diritto inoltre agli aiuti soggettivi alle famiglie)

Sul sito sono visibili le diverse attività che vengono proposte. Possibilità d'iscrizione secondo il bisogno, flessibile nei diversi momenti della giornata.

.....

## Centro extrascolastico “L'Aquilone”, Monte Carasso - Associazione Famiglie Diurne Sopraceneri

Associazione Famiglie Diurne Sopraceneri,  
c/o Ilaria Rivero, Via G. Cattori 11, 6600 Locarno  
091 760 06 20      [sopraceneri@famigliediurne.ch](mailto:sopraceneri@famigliediurne.ch)      [www.famigliediurne.ch](http://www.famigliediurne.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 27 agosto</b>	<b>Monte Carasso</b>	<b>30</b>	<b>3- 12</b>	<b>fr. 25.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: \*La retta viene calcolata in base al reddito (con diritto inoltre agli aiuti soggettivi alle famiglie)

Sul sito sono visibili le diverse attività che vengono proposte. Possibilità d'iscrizione secondo il bisogno, flessibile nei diversi momenti della giornata.

.....

## ViviLugano - Divisione Socialità Città di Lugano

Divisione Socialità, Via Trevano 55, 6900 Lugano  
058 866 74 50      [vivilugano@lugano.ch](mailto:vivilugano@lugano.ch)      [www.lugano.ch/vivilugano](http://www.lugano.ch/vivilugano)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 30 luglio</b>	<b>Nelle sedi dei quartieri</b>	<b>500</b>	<b>6 - 16*</b>	<b>settimanale**</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	-----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*I più piccoli devono aver frequentato la prima elementare

\*\* Le attività si svolgono da lunedì a venerdì, le iscrizioni sono settimanali.

Il costo varia a seconda del numero di settimane di frequenza:

1 settimana = fr. 110.-; 2 settimane = fr. 170.-; 3 settimane = fr. 230.-;

4 settimane = fr. 290.- (possibili costi supplementari per trasporti).

Attività ricreative, sportive e culturali che si svolgono prevalentemente nel Luganese. La colonia è riservata a bambini e ragazzi domiciliati a Lugano. Iscrizioni e informazioni disponibili sul sito [www.lugano.ch/vivilugano](http://www.lugano.ch/vivilugano).

## Capriasca Estiva - Associazione Luganese Famiglie Diurne

Associazione Luganese Famiglie Diurne, Via Vicolo Antico 2, 6943 Vezia  
 091 968 15 70 famigliediurne@bluewin.ch www.famigliediurne.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 luglio - 13 agosto</b>	<b>Tesserete</b>	<b>25</b>	<b>3 - 11</b>	<b>fr. 190.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: \*Sconto per chi partecipa a più settimane e per fratelli.  
 Saranno offerti ai bambini momenti di scambio e di socializzazione, giochi, balli, canti e tanto divertimento accompagnati da attività nella natura.

Responsabile: Vanessa Kuelen

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 23 luglio</b>	<b>Canobbio</b>	<b>25</b>	<b>4 - 11</b>	<b>fr. 190.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>no</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: \*Sconto per chi partecipa a più settimane e per fratelli.  
 Saranno offerti ai bambini momenti di scambio e di socializzazione, giochi, balli, canti e tanto divertimento accompagnati da attività nella natura.

Responsabile: Blanka Ballabio

.....

## Centro Extrascolastico Estivo La Casa di IRMA Bedano

c/o Silvia Re delle Gandine, Associazione I.R.M.A, Via Industrie 4, 6930 wwBedano  
 091 930 98 21 irma.extrascolastico@gmail.com www.irmamontessori.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 27 agosto</b>	<b>Bedano</b>	<b>77</b>	<b>3 - 15</b>	<b>fr. 280.-*</b>

Posti disponibili personale educativo	<b>17</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>5</b>
---------------------------------------	-----------	--	----------

Informazioni supplementari: \*Tempo pieno (7:00-19:00) CHF 280.-; tempo parziale (7:00 - 14:00 o 11:30 - 19:00 o giornate a tempo pieno) CHF 180.-.

Centro extrascolastico estivo che propone attività sportive, ludiche e ricreative che favoriscono l'esplorazione e il contatto diretto con la natura circostante.

# Colonie diurne integrate e speciali

## Pro Infirmis Ticino e Moesano

Via dei Sindacatori 1, 6908 Massagno  
058 775 37 80 [www.proinfirmis.ch](http://www.proinfirmis.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>9 agosto - 13 agosto</b>	<b>Luganese</b>	<b>15 disabili</b>	<b>5 - 12</b>	<b>fr. 60.-</b>
<b>16 agosto - 20 agosto</b>		<b>5 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>12</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: La girandola

Colonia diurna integrata pomeridiana.

Responsabile: [Giovanna Romeo Reali, giovanna.romeoreali@proinfirmis.ch](mailto:giovanna.romeoreali@proinfirmis.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 20 agosto</b>	<b>Luganese</b>	<b>10</b>	<b>12 - 18</b>	<b>fr. 60.-</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>5</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>5</b>

Informazioni supplementari: Ado 1218

Colonia diurna speciale pomeridiana con partecipanti disabili.

Responsabile: [Giovanna Romeo Reali, giovanna.romeoreali@proinfirmis.ch](mailto:giovanna.romeoreali@proinfirmis.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 2 luglio</b>	<b>Mendrisiotto</b>	<b>7 disabili</b>	<b>5 - 12</b>	<b>fr. 100.-</b>
		<b>5 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>10</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: Arcobaleno

Colonia diurna integrata giornaliera dalle 9:00 alle 16:30.

Responsabile: [Giovanna Romeo Reali, giovanna.romeoreali@proinfirmis.ch](mailto:giovanna.romeoreali@proinfirmis.ch)

Via Varenna 2, 6600 Locarno  
058 775 37 54 [www.proinfirmis.ch](http://www.proinfirmis.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 2 luglio</b>	<b>Minusio</b>	<b>10 disabili</b>	<b>12 - 20</b>	<b>fr. 60.-</b>
Posti disponibili personale educativo		<b>10</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: Over 12

Colonia diurna speciale pomeridiana.

Responsabile: [Ravazza Luca, luca.ravazza@proinfirmis.ch](mailto:luca.ravazza@proinfirmis.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 20 agosto</b>	<b>Gerra Piano</b>	<b>15 disabili</b>	<b>5 - 12</b>	<b>fr. 60.-</b>
<b>23 agosto - 27 agosto</b>		<b>5 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>20</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: Bussolotto

Colonia diurna integrata pomeridiana al Centro Professionale e Sociale - CPS

Responsabile: [Ravazza Luca, luca.ravazza@proinfirmis.ch](mailto:luca.ravazza@proinfirmis.ch), 058 775 37 54

## Pro Infirmis Ticino e Moesano

Via Varenna 2, 6600 Locarno  
058 775 37 54 [www.proinfirmis.ch](http://www.proinfirmis.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>21 giugno - 25 giugno</b>	<b>Locarnese</b>	<b>15 disabili</b>	<b>5 - 12</b>	<b>fr. 60.-</b>
<b>28 giugno - 2 luglio</b>		<b>5 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>20</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: Circiò

Colonia diurna integrata pomeridiana.

Responsabile: Ravazza Luca, [luca.ravazza@proinfirmis.ch](mailto:luca.ravazza@proinfirmis.ch),

## ATGABBES (Associazione Ticinese di Genitori ed Amici dei Bambini Bisognosi di Educazione Speciale) - Lugano

Via Canevascini 4, 6900 Lugano  
091 972 88 78 [info@atgabbes.ch](mailto:info@atgabbes.ch) [www.atgabbes.ch](http://www.atgabbes.ch)

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 9 luglio</b>	<b>Biasca</b>	<b>8 disabili</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 100.-</b>
<b>12 luglio - 16 luglio</b>		<b>8 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>8</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>1</b>

Informazioni supplementari: Colonia Bosco Magico

Colonia diurna integrata destinata ai bambini più piccoli. Lavoretti manuali, giochi all'aperto, ma soprattutto tanta voglia di stare insieme e divertirsi.

Responsabile: Luca Nydegger

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>5 luglio - 9 luglio</b>	<b>Cagiallo</b>	<b>6 disabili</b>	<b>3 - 7</b>	<b>fr. 100.-</b>
		<b>6 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>5</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>1</b>

Informazioni supplementari: Il Giardino Incantato

Colonia diurna integrata destinata ai più piccoli. Vari giochi e attività all'aperto per divertirsi e socializzare.

Responsabile: Luca Nydegger

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 luglio - 23 luglio</b>	<b>Lugano</b>	<b>5 disabili</b>	<b>2 - 6</b>	<b>fr. 50.-</b>
		<b>5 normodotati</b>		
Posti disponibili personale educativo		<b>4</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>

Informazioni supplementari: Minipin

La colonia Minipin è destinata ai bambini piccoli e si svolge unicamente alla mattina.

Responsabile: Simona Belge

## ASA Summer Camp - All Sport Association

c/o Roberto Ghielmetti, All Sport Association, Viale Stefano Franscini 11, 6900 Lugano  
077 925 54 28 info@allsportassociation.ch www.allsportassociation.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>28 giugno - 2 luglio</b>	<b>Lugano</b> (Centro Sportivo Cornaredo)	<b>5 disabili</b> <b>50 normodotati</b>	<b>6 - 15</b>	<b>fr. 290.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 luglio - 23 luglio</b>	<b>Lugano</b> (Centro Sportivo Cornaredo)	<b>5 disabili</b> <b>50 normodotati</b>	<b>6 - 15</b>	<b>fr. 290.-*</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>	

Informazioni supplementari: \*Previste riduzioni dal secondo figlio e/o sulla seconda settimana. Iscrizioni online sul nostro sito, dove trovate anche foto e video delle precedenti edizioni!  
Quinta edizione degli ASA Summer Camp! Al mattino attività sportive, nel pomeriggio divertimento in piscina, gita didattica, Olimpiadi dello sport. All'insegna dei valori sportivi, dell'inclusione e del sano divertimento.

# Altre proposte

## ASIG Associazione Infanzia e Gioventù

c/o Alice Losa e Cornelia Kuhn, C.P. 323, Piazza Solduno, 6604 Locarno  
091 752 29 60

associazioneinfanziaegioventu@hotmail.com

www.facebook.com/asigticino

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 20 agosto</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>8</b>	<b>11 - 15</b>	<b>fr. 230.-*</b>
"Italiano-English-Francais-Deutsch"	<b>Lugano, Mendrisio</b>			

Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>23 agosto - 27 agosto</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>8</b>	<b>11 - 15</b>	<b>fr. 230.-*</b>
"Italiano-English-Francais-Deutsch"	<b>Lugano, Mendrisio</b>			

Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Possibili sconti sulle rette

Lezioni di supporto basate sul programma cantonale: introduzione, apprendimento e ripasso. I ragazzi sono seguiti in piccoli gruppi da personale competente che assicura un servizio di qualità. Orario lezioni: 8:30-12:00

Termine d'iscrizione: entro il 25 luglio 2021

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 20 agosto</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>8</b>	<b>11 - 15</b>	<b>fr. 230.-*</b>
<b>Matematica SM</b>	<b>Lugano, Mendrisio</b>			

Posti disponibili personale educativo	<b>3</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>23 agosto - 27 agosto</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>8</b>	<b>11 - 15</b>	<b>fr. 230.-*</b>
<b>Matematica SM</b>	<b>Lugano, Mendrisio</b>			

Posti disponibili personale educativo	<b>4</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>no</b>
---------------------------------------	----------	--	-----------

Informazioni supplementari: \*Possibili sconti sulle rette

Lezioni di supporto basate sul programma cantonale: introduzione, apprendimento e ripasso. I ragazzi sono seguiti in piccoli gruppi da personale competente che assicura un servizio di qualità. Orario lezioni: 8:30-12:00

Termine d'iscrizione: entro il 25 luglio 2021

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>9 agosto - 13 agosto</b>	<b>Locarno</b>	<b>20</b>	<b>5 - 12</b>	<b>fr. 290.-</b>
<b>Colonia Diurna "GIRASOLE"</b>				

Posti disponibili personale educativo	<b>5</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 20 agosto</b>	<b>Locarno</b>	<b>20</b>	<b>5 - 12</b>	<b>fr. 290.-</b>
<b>Colonia Diurna "GIRASOLE"</b>				

Posti disponibili personale educativo	<b>5</b>	Posti disponibili personale ausiliario	<b>2</b>
---------------------------------------	----------	--	----------

Informazioni supplementari: Ateliers a tema – Passeggiate – Socialità - Divertimento... Non mancate siamo qui ad aspettarvi! I bambini sono seguiti da personale competente che assicura un servizio di qualità. Orario lezioni: 7:30-17:30. Orario flessibile: 9:00-16:30



## ASIG Associazione Infanzia e Gioventù

c/o Alice Losa e Cornelia Kuhn, C.P. 323, Piazza Solduno, 6604 Locarno  
091 752 29 60

associazioneinfanziaegioventu@hotmail.com

www.facebook.com/asigticino

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>19 luglio - 23 luglio</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>15</b>	<b>5 - 10</b>	<b>fr. 230.-*</b>
"Chicche di scienza"	Lugano, Mendrisio			
Posti disponibili personale educativo	2	Posti disponibili personale ausiliario		no
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>26 luglio - 30 luglio</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>15</b>	<b>5 - 10</b>	<b>fr. 230.-*</b>
"Chicche di scienza"	Lugano, Mendrisio			
Posti disponibili personale educativo	2	Posti disponibili personale ausiliario		no
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>9 agosto - 13 agosto</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>15</b>	<b>5 - 10</b>	<b>fr. 230.-*</b>
"Chicche di scienza"	Lugano, Mendrisio			
Posti disponibili personale educativo	3	Posti disponibili personale ausiliario		no
Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>16 agosto - 20 agosto</b>	<b>Biasca, Bellinzona, Locarno,</b>	<b>15</b>	<b>5 - 10</b>	<b>fr. 230.-*</b>
"Chicche di scienza"	Lugano, Mendrisio			
Posti disponibili personale educativo	3	Posti disponibili personale ausiliario		no

Informazioni supplementari: \*Possibili sconti sulle rette

Sperimentare tra scienza e gioco. Sarete i protagonisti di una divertente esperienza che darà vita al nostro magico laboratorio! Ogni giorno nuovi esperimenti. Non mancheranno i giochi e lo svago all'aperto. Orario: 8.30-12.00

Termine d'iscrizione: entro il 30 giugno 2021

.....

## Vacances Nouvelles

c/o Maurizio Donati, Rue du Grands-Pré 11, 1202 Genève

022 734 25 25

bureau@vacances-nouvelles.ch

www.vacances-nouvelles.ch

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>14 agosto - 27 agosto</b>	<b>Locarno</b>	<b>15</b>	<b>13 - 15</b>	<b>fr. 1050.-</b>
Posti disponibili personale educativo	no	Posti disponibili personale ausiliario		no

Informazioni supplementari: Soggiorno per giovani dai 13 ai 15 anni.

Scoperte della regione, passeggiate, bagni.

## Summercamp MASTIO - MASTIO SCRL

c/o Alessandra Bellù, Via A. Strada 33, 20091 Bresso - Milano  
0039 026 10 00 66 mastio@mastio.it

www.mastio.it

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>27 giugno - 7 agosto</b>	<b>Pelago</b> (Italia)	<b>48</b>	<b>8 - 14</b>	<b>fr. 1060.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>6</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>3</b>

Informazioni supplementari: Il Villaggio del Mastio è nato 41 anni fa come "Club delle Giovani Marmotte". Ci troviamo in collina in una riserva naturale, l'ambiente e la Natura particolarmente rigogliosa ci suggerisce giochi e avventure ogni giorno diverse, che vanno incontro al desiderio di scoperta dei ragazzi.

Quando	Dove	N° Ospiti	Età (anni)	Retta
<b>27 giugno - 7 agosto</b>	<b>Pelago</b> (Italia)	<b>48</b>	<b>8 - 14</b>	<b>fr. 1130.-</b>
Posti disponibili personale educativo	<b>6</b>	Posti disponibili personale ausiliario		<b>3</b>

Informazioni supplementari: All'interno del periodo indicato saranno organizzati altri turni di due settimane. Visitate il nostro sito [www.mastio.it](http://www.mastio.it) per iscrizione e organizzazione. Possibilità di viaggio A/R con pullman e accompagnatori del Mastio. Organizzeremo degli OPEN DAY in Toscana e a Milano.

Il programma del SUMMER CAMP è una vacanza con studio della lingua inglese attraverso attività di gioco con animatori bilingue. Si impara meglio giocando. L'ambiente e la natura del Mastio, ci suggeriscono mitiche avventure ambientate nella Foresta di Sherwood.

# Corsi Lingue e Sport

## Corsi Ragazzi 2021 - Scuole medie

Corsi Lingue e Sport, Via F. Chiesa 4, 6501 Bellinzona  
091 814 58 58 corsi@linguesport.ch www.linguesport.ch

Luogo	Quando	Lingua/Materie/Classe
<b>Bellinzona 1</b> esternato	dal 05 luglio al 16 luglio	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>matematica</b> I-II-III-IV media, <b>robotica</b> I-II-III media.
<b>Bellinzona 1</b> internato	dal 04 luglio (sera) al 16 luglio	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>matematica</b> I-II-III-IV media, <b>robotica</b> I-II-III media.
<b>Bellinzona 2</b> esternato	dal 19 luglio al 30 luglio	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>inglese</b> III-IV media, <b>matematica</b> I-II-III media, <b>robotica</b> I-II-III media.
<b>Bellinzona 2</b> internato	dal 18 luglio (sera) al 30 luglio	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>inglese</b> III-IV media, <b>matematica</b> I-II-III media, <b>robotica</b> I-II-III media.
<b>Mendrisio</b> esternato	dal 05 luglio al 16 luglio	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>matematica</b> I-II-III media.
<b>Olivone 1</b> internato	dal 25 luglio al 06 agosto	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>inglese</b> III-IV media.
<b>Olivone 2</b> internato	dal 08 agosto (sera) al 20 agosto	<b>francese</b> I-II media, <b>tedesco</b> II-III-IV media, <b>matematica</b> I-II-III media.
<b>Cari</b> internato	dal 01 agosto (sera) al 13 agosto	<b>francese</b> I-II media, <b>matematica</b> I-II-III media, <b>tedesco</b> II-III media.

**Informazioni supplementari:** Durante le giornate al mattino si ripassano le materie scolastiche con docenti formati, al pomeriggio si pratica un'ampia scelta di sport con monitori G+S e si stringono nuove amicizie, il tutto sempre all'insegna del motto *Muoviti Impara Divertiti*. I corsi e le classi saranno confermati solo se si raggiungerà un numero sufficiente di iscritti. Nei corsi in internato non è previsto il rientro al domicilio, nei corsi in esternato il rientro a casa è giornaliero. In tutti i corsi le lezioni hanno luogo anche il sabato mattina. È possibile iscriversi a una sola materia scolastica che viene approfondita durante le due settimane.

**Quote:** Fr. 960.- 2 settimane in internato (fr. 820.- per 2° figlio o 2° corso).

Fr. 650.- 2 settimane in esternato (fr. 540.- per 2° figlio o 2° corso). La maggior parte dei Comuni ticesi riconosce un contributo alle famiglie che iscrivono i propri figli.

**Iscrizione su:** [www.linguesport.ch](http://www.linguesport.ch) Primo termine d'iscrizione: 20 aprile 2021. In seguito, se vi saranno ancora posti liberi, le iscrizioni saranno riaperte fino a esaurimento dei posti.

## Corsi Bambini 2021 - Scuole elementari

Corsi Lingue e Sport, Via F. Chiesa 4 , 6501 Bellinzona  
091 814 58 58 corsi@linguesport.ch

www.linguesport.ch

Luogo	Quando
<b>Acquarossa</b> Scuole Comunali	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Bellinzona</b> Scuole Nord	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Biasca</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
<b>Cadro</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Chiasso</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
<b>Comano</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Faido</b> Scuole comunali	28 giugno - 02 luglio
	05-09 luglio
<b>Giubiasco</b> Scuole Palasio	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio

Luogo	Quando
<b>Losone</b> Scuole Comunali	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Melano-Maroggia</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Taverne</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Gordola</b> Scuole Medie	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
<b>Ponte Capriasca</b> Scuole Comunali	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio
<b>Sessa</b> Scuole Comunali	28 giugno - 02 luglio
	05-09 luglio
<b>Olivone internato*</b>	22-28 agosto
<b>Bellinzona</b> Luglio Bimbi** Scuola dell'infanzia Nord	05-09 luglio
	12-16 luglio
	19-23 luglio
	26-30 luglio

\*Corsi con pernottamento aperti a tutti gli allievi e le allieve che nell'anno 2020/2021 frequentano la III, IV o V elementare.

\*\*Corsi rivolti ai bambini che frequentano la scuola dell'infanzia e hanno già compiuto 5 anni ad inizio corso. Il corso è a frequenza settimanale, con possibilità di frequenza parziale (minima 3 giorni).

**Informazioni supplementari:** I corsi hanno luogo dal lunedì al venerdì dalle 08:30 - 09:00 alle 17:00 - 17:30 e possono iscriversi i bambini dalla I alla V elementare (già frequentata) ad una o più settimane, anche non consecutive. Durante le giornate vi sono momenti dedicati all'apprendimento o al ripasso di nozioni di francese e di altre materie, il tutto abbinato ad attività ludiche, sportive, culturali.

**I bambini sono sempre seguiti da docenti formati o in formazione.**

**Quota:** Corsi senza pernottamento fr. 130.- a settimana. Olivone internato (con pernottamento) fr. 450.-. La maggior parte dei Comuni ticinesi riconosce un contributo alle famiglie che iscrivono i propri figli.

**Iscrizioni su:** [www.linguesport.ch](http://www.linguesport.ch) Primo termine d'iscrizione: 01 maggio 2021. In seguito, se vi saranno ancora posti liberi, le iscrizioni saranno riaperte fino a esaurimento dei posti.

# PROGRAMMA DI FORMAZIONE cemea 2021



SONO RESPONSABILE E VOGLIO MIGLIORARE LA QUALITÀ DI CIÒ CHE FACCIO  
sabato 27 febbraio 2021, sabato 27 marzo 2021,  
domenica 28 marzo 2021 e sabato 17 aprile 2021 dalle 9:00 alle 17:00

NATURIAMO: UN APPROCCIO ALL'ANIMAZIONE DI ATTIVITÀ NATURA  
da venerdì 19 a lunedì 22 marzo 2021 e da venerdì 21 a lunedì 24 maggio 2021

STAGE DI BASE 1 PER ANIMATORI DI CENTRI DI VACANZA E DI ATTIVITÀ GIOVANILI  
da venerdì 2 aprile 2021 a sabato 10 aprile 2021

DANZE ETNICHE COLLETTIVE  
sabato 24 aprile 2021 dalle 14.30 alle 18.30

LA SOSTENIBILE EBBREZZA DEL FARE  
sabato 2 ottobre 2021 dalle 09:00 alle 17:00

GEPPETTO E MANGIAFUOCO  
da venerdì 8 ottobre 2021 ore 18:30 a domenica 10 ottobre 2021 ore 12:00

FARE MUSICA È...  
sabato 16 ottobre 2021 dalle 9:00 alle 12:00

LA DIVERSITÀ IN COLONIA: CONOSCIAMO L'ALTRO  
da venerdì 12 novembre 2021 (sera) a domenica 14 novembre 2021 dopo mezzogiorno

UNA DANZA VOGLIO FAR  
sabato 20 novembre 2021  
corso del mattino dalle 9:00 alle 12:00 – corso del pomeriggio dalle 13:30 alle 16:30

INFORMAZIONI E ISCRIZIONI:

[www.cemea.ch](http://www.cemea.ch)  
cemea, Via Agostino Maspoli 37  
6850 Mendrisio, 091 630 28 78

# Tandem Spicchi di vacanza 2021



Scoprite le proposte presenti su Tandem-Spicchi di vacanza!

Il nostro giornale dell'estate è rivolto a tutti i giovani, dai bambini della scuola dell'infanzia agli adolescenti, e propone moltissime attività di ogni genere, accessibili anche a persone con disabilità:

- attività manuali
- attività sportive
- di tutto un po'
- visite e feste
- musica, danza, teatro e cinema
- nella natura
- campi diurni
- colonie residenziali

I corsi proposti permetteranno a tutti i partecipanti di scoprire cose nuove, di trascorrere momenti felici in compagnia di nuovi amici e di crescere coltivando nuovi interessi.

Ci auguriamo che tra le numerose e fantasiose proposte possiate trovare l'attività che fa al caso vostro e di trascorrere delle vacanze davvero eccezionali!

## Informazioni

Tandem-Spicchi di vacanza  
c/o Pro Juventute Svizzera italiana  
Piazza Grande 3  
6512 Giubiasco

tel. 079 207 25 78  
info@tandem-ticino.ch  
www.tandem-ticino.ch

## Promemoria

### sul procedimento da seguire per ottenere un congedo giovanile come all'art. 329e CO

#### Beneficiari

apprendisti(e) e giovani assuntori(-trici) di lavoro, fino all'età massima di 30 anni che operino a titolo benevolo nel campo del lavoro giovanile in un'istituzione culturale o sociale; ad es.:

- esploratori(-trici)
- monitori (monitrici) di gruppi di giovani
- assistenti in punti di ritrovo di giovani
- organizzatori(-trici) di giornate, corsi, ecc.

#### Scopo

Si concede un congedo giovanile «...per svolgere un'attività giovanile extrascolastica non retribuita, direttiva, assistenziale o consultiva, in un'organizzazione culturale o sociale nonché per formarsi e perfezionarsi in questo campo...» (art. 329e CO).

Che significa attività direttiva?

- preparazione, organizzazione e direzione di manifestazioni di gruppo; di serate dedicate a discussioni su determinati temi; o di attività di fine settimana, campeggi, corsi;
- direzione di un gruppo che partecipi a un corso o a un campeggio.

Che significa attività assistenziale?

- responsabilità della cucina del campeggio;
- cura d'un gruppo di handicappati;
- animazione d'incontri di giovani.

Che significa attività consultiva?

- esperto/a delle attività Gioventù + Sport;
- consulenza giuridica in un gruppo sindacale giovanile;
- attività di esperto, educatore (educatrice), istruttore (istruttrice).

Che significa formazione continua e permanente?

- partecipazione a corsi, seminari, giornate, ad incontri di lavoro per dirigenti, consulenti, assistenti.

#### Durata

Al massimo 5 giornate lavorative all'anno, anche suddivise in giornate o mezze giornate. Il congedo giovanile non è retribuito. La protezione garantita dall'assicurazione obbligatoria contro gli infortuni vale anche per i giorni di congedo non pagato (è possibile che le diarie o le rendite subiscano riduzioni minime). Il datore di lavoro non è tenuto a concedere nell'anno successivo i giorni di congedo non presi nell'anno in corso.

#### Modo di procedere

Il congedo va preannunciato, al più tardi con 2 mesi d'anticipo, al datore di lavoro (insegnante di tirocinio, capo/a del personale); a richiesta si deve allegare una conferma (v. a tergo) dell'organizzazione responsabile che indica la manifestazione (associazione giovanile, sportiva, Ufficio gioventù + sport, ecc.). N.B.: l'assenza va discussa anche con la scuola professionale, perché il congedo riguarda, per principio, anche la scuola.

#### Difficoltà?

Nel caso di difficoltà, tendere ad una soluzione rapida:

- cercare il colloquio con il datore di lavoro;
- rivolgersi alla propria organizzazione perché intervenga;
- mostrare il Promemoria;
- consultare la segreteria sindacale;
- chiedere informazione telefonica a:

Federazione svizzera delle associazioni giovanili:

tel. 031 / 326 29 29

Ufficio federale della cultura:

tel. 031 / 322 92 68

**Conferma  
per l'ottenimento di un congedo giovanile secondo l'art. 329e CO**

Nome e cognome: \_\_\_\_\_

Data di nascita: \_\_\_\_\_

Indirizzo: \_\_\_\_\_

chiede un congedo per svolgere a titolo benevolo la propria attività nel lavoro giovanile

dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

come (segnare, oppure completare quanto entra in considerazione):

- dirigente, codirigente
- assistente
- consulente

- di una manifestazione con bambini/giovani
- di un campeggio con bambini/giovani
- di giornate/corsi di perfezionamento o di formazione continua
- \_\_\_\_\_
- partecipante ad un corso di perfezionamento o di formazione continua.

Località descrizione della manifestazione/attività:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Osservazioni:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Data: \_\_\_\_\_ Firma: \_\_\_\_\_

\*\*\*\*\*

Conferma del responsabile / dell'organizzatore della manifestazione:

Confermiamo l'autenticità delle indicazioni date, e Vi preghiamo di accordare il congedo giovanile nel senso dell'art. 329e CO.

Osservazioni: \_\_\_\_\_

Data: \_\_\_\_\_ Bollo e firma: \_\_\_\_\_



# Indirizzi Utili

Per ogni altra informazione sulle vacanze per bambini famiglie e animatori:

## Infogiovani

Viale Officina 6                      6500 Bellinzona                      091 814 71 51  
dss-ufag@ti.ch                      www.ti.ch/infogiovani

## Pro Juventute Svizzera Italiana (orari: martedì 09.00-16.00)

svizzera.italiana@projuventute.ch                      091 971 33 01

## Cemea (centri di esercitazione ai metodi dell'educazione attiva)

Via Agostino Maspoli 37                      6850 Mendrisio                      091 630 28 78  
info@cemea.ch                      www.cemea.ch

Info su vacanze per bambini e giovani in Svizzera tedesca (vacanze per bambini presso famiglie ospitanti):

## Kovive

Unterlachenstrasse 12                      6005 Lucerna                      041 249 20 80  
info@kovive.ch                      www.kovive.ch

Info su vacanze per bambini, giovani e animatori in Svizzera romanda:

## GLAJ GE - Groupe de Liaison des Associations de Jeunesse Genevoises

Rue du Village Suisse 5                      1205 Genève                      022 328 64 40  
info@glaj-ge.ch                      www.glaj-ge.ch

## GLAJ VD - Groupe de Liaison des Associations de Jeunesse Vaudoises

Av. de Beaulieu 9                      1004 Lausanne                      021 624 30 31  
info@glaj-vd.ch                      www.glaj-vd.ch

Per informazioni supplementari sui soggiorni con ospiti portatori di handicap:

## Ufficio degli Invalidi

Via Terricciuole 1                      6516 Cugnasco-Gerra                      091 814 84 11

Oltre ai Campi scout citati nell'opuscolo, diversi altri soggiorni sono organizzati dal movimento scoutistico. Per informazioni rivolgersi a (da lunedì a mercoledì):

**Scoutismo Ticino**

Segretariato Scoutismo Ticino,

Salita Mariotti 2

C.P. 2601

6501 Bellinzona

091 290 13 88

info@scoutismoticino.ch

<http://scoutismoticino.ch>

Per attività in fattoria (14-25 anni in Ticino, dai 16 anni compiuti ai 25 fuori cantone)

**Unione Contadini Ticinesi e Segretariato Agricolo**

signora Anita

Via Gorelle

6592 S. Antonino

091 851 90 90

segretariato@agriticino.ch

[www.agriviva.ch](http://www.agriviva.ch)

# www.ti.ch/infogiovani



Il sito internet Infogiovani cambia veste, cresce, diventa grande e si trasforma in un portale per i giovani, ma non modifica i propri obiettivi: fornire informazioni complete, corrette, gratuite e utili al mondo giovanile e a chi è a contatto con esso.

## **Cinque capitoli per sapere, comprendere, conoscere e partecipare alla vita del nostro Cantone:**

- Politiche giovanili
- Formazione e lavoro
- Salute e benessere
- Tempo libero
- Affettività e sessualità

Tante informazioni, tanti stimoli, tante idee, per scegliere liberamente e in modo consapevole, per essere protagonisti, per trovare la soluzione migliore, per confrontarsi, per vivere meglio.

Vai, naviga, curiosa, cerca, trova, inviaci le tue osservazioni, le tue critiche e i tuoi contributi, partecipa attivamente a migliorare Infogiovani.

**Aiuta Infogiovani a migliorare, un sito giovane per i giovani.**



Per ordinare gli opuscoli telefonare  
o scrivere a:  
Ufficio dei giovani, Viale Officina 6,  
6500 Bellinzona  
091 814 71 51  
[ufficiodeigiovani@ti.ch](mailto:ufficiodeigiovani@ti.ch)

Per informazioni su Infogiovani:  
[www.ti.ch/infogiovani](http://www.ti.ch/infogiovani)

Repubblica  
e Cantone Ticino